



2015/16

General Catalog

Process Heat

Intelligent and efficient hot-air solutions.

We know how.



Leister Technologies AG, Corporate Center, Kaegiswil, Switzerland





Leister Technologies Ltd. Shanghai, China



Leister Technologies LLC Itasca, USA



Leister Technologies GmbH



Leister Technologies KK Yokohama, Japan



Leister Technologies AG, factory, Kaegiswil, Switzerland



Leister Technologies Benelux B.V.



Leister Technologies India Pvt. Ltd. Chennai, India



Leister Technologies S.r.l. Milan, Italy

## Leister delivers performance.

For over 65 years, Leister has been the worldwide leader in the field of plastic welding and industrial hot-air applications. In addition we also offer innovative and effective lasersystems and microsystems. Leister is proud to develop and produce all products in Switzerland - so you can always rely on the proverbial Swiss made quality.

Over 98 percent of our products are exported. With an established network of 130 sales and service centers all over the globe, you will find a Leister partner guaranteed. We are local worldwide.



For decades now, Leister has been the worldwide market leader. The performance and reliability of our products makes Leister the first choice. Our tools are used in roofing, billboards, tarpaulins, civil engineering, tunneling, landfills, plastic fabrication, flooring, and shrinking to name a few.



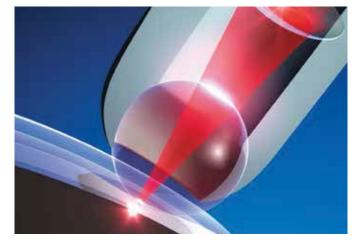


Hot-air is increasingly deployed in industrial processes. Typical applications include activating, heating, curing, melting, shrinking, welding, sterilizing, drying and warming to name a few. Leister customers profit from our extensive engineering knowledge and benefit from our recommendations during the conceptual design of hot-air applications.



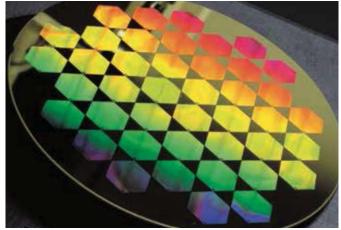


Leister's innovative and patented laser bonding solutions provide alternative production processes in automotive, medical, sensor, electronics and textile manufacturing as well as microsystems technology. Our clean, precise and non-invasive laser technology can also be applied to process heat applications.





Along with our experienced engineering team, advanced MEMS foundry capabilities and total quality management approach, Axetris works to ensure our customers remain ahead of their field, now and in the future. We continue to actively develop and produce next-generation sensors and optical components in our clean room today.



### Hot-air for industrial processes

Wherever you need heat, Leister Technologies AG provides high quality hot-air blowers, air heaters and blowers. Additionally, a wide range of accessories facilitate integration of the equipment into production processes. There is a wide range of applications – Leister offers the appropriate solution.

## Research and development

With years of experience in plastic processing and industrial processes we are the ideal partner to work your application. We take pride in consistently developing new and innovative products as well as continually improving existing products. We strive to provide our customers with outstanding quality, reliability, performance and cost-efficient products.

## Quality management

As an innovator, Leister commits to transparent and consistent quality management. Leister Technologies AG is certified to comply with the ISO 9001 quality standards. All processes are regularly audited and improved to comply with all quality-relevant criteria; therefore, our products enjoy a reputation of providing reliable service even after years of use - even under adverse conditions!

## Testing and certification

Our products are designed and developed to comply with nationally and internationally recognized standards. These include both product-specific standards – such as ISO, IEC, EN or UL standards – as well as application-specific standards. For our client's protection, tests are carried out by accredited and independent test institutes. The products are then certified and qualified to carry the conformity marking.

## Application and laboratory testing

Our team of experts will assist you in choosing the right equipment for your application process. Running a series of tests on your applications will help optimize processes. Leister's internal applications laboratory allows for comprehensive testing of all manufactured tools and equipment. This testing provides accurate process analysis and documentation to our customers.

# More than 130 Sales and Service Centers in over 100 countries

We believe that the basis for customer satisfaction lies within the quality of our products and the smooth operation of our global service network. A close network of more than 130 sales and service centers in more than 100 countries ensures competent and responsive service. Distributors and their staff are trained and certified by Leister on a regular basis; therefore, Leister knowhow is locally available to you at all times.









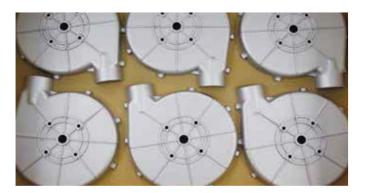


















# Leister hot-air technology: Proven thousands of times.

- heating
- shrinking
- welding
- · activating or detaching
- igniting and burning

- removing
- · separating or fusing
- pasteurizing and sterilizing
- smoothing and shining
- · accelerating

- dissolving
- connecting
- simulating
- de-icing
- inspecting

**Food industry:** To ensure that candy looks as good as it tastes, it is smoothed after production using precisely controlled hot air from Leister.



Paper industry: Freshly printed paper – from simple labels to banknotes – is often dried with hot-air after printing to ensure high print quality while enabling faster processing

speeds.



**Automotive industry:** To permanently attach interior panels and plastic trim, plastic rivets have to be heated and the rivet heads formed with cold dyes. Using several Leister LE MINIs, the individual rivets can be heated simultaneously with pinpoint precision.



## Brewing and beverage industry:

Shrinkable plastics are increasingly replacing metal caps. A Leister HOTWIND or an LHS series air heater with the appropriate blower supplies the reflector with hot air.



Cosmetics: Hot air is used in several stages during the production of lipstick. For example, to give the lipstick a glossy finish. Afterwards, a plastic film is shrunk onto the product using hot-air during packaging.

**Logistics:** To ensure the pallets' load doesn't separate or spill, a PE shrink film cover is placed over it and shrunk using a Leister hot-air blower.



Food industry: Thanks to Leister, the PE-coated milk carton can be dried, sterilized and welded.



**Food industry:** Coffee is roasted with hot-air from Leister. To ensure high quality roasting, the temperature is precisely controlled.



# Why do our customers trust Leister?

Leister hot-air systems are deployed in countless industrial production processes. There is hardly an industry which does not profit from the diverse advantages – whether through cost-effectiveness or because many processes simply become more efficient with hot air.

#### Know-how

Decades of experience in plastics processing and in industrial processes make us the ideal hot-air technology partner.

#### Consulting

As the worldwide market leader with our network of more than 130 sales and service centers in more than 100 countries — we are always local and can provide assistance at your location.

## Extensive Leister product range

Every hot-air application in all industrial processes can be matched with products from Leister.

Our extensive product range includes:

- Innovative, system-compatible air heaters
- Powerful, robust blowers
- · Compact, flexible hot-air blowers
- Comprehensive range of accessories

#### **Customized solutions**

Along with our broad product range, we also offer products developed according to your individual specifications.

### Development

We constantly develop and optimize our products. Our customers benefit from continuous improvement, high quality, reliability, performance and cost-effectiveness.

### Application laboratory

Our application laboratory is equipped with the most up-to-date measuring equipment and therfore extremely well-suited for simulating applications and processes. With this service, we support you in finding a fast and efficient solution.

#### Independent safety testing

Independent testing is yet another feature Leister offers to ensure top quality and safety of our products. All Leister air heaters and hot-air blowers are tested by the independent test center "Electrosuisse".

Combination options with air heaters, blowers and temperature regulators.







Hot-air Blowers

Air Heaters Controllers

22 – 47 48 – 49



Air Heater Controller

Blowers Frequency Converters and Accessories 50 – 56 57 – 59



Blowers Frequency Converters

Laser for Process Heat

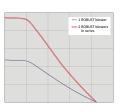
60 – 61



Laser for Process Heat

elui rominas

Useful Formulas Combination of Blowers, Parallel and Serial Conversion Table 62 – 65







## **Hot-air Blowers**

MISTRAL	12
HOTWIND PREMIUM / HOTWIND SYSTEM	14
MISTRAL accessories	16
HOTWIND accessories	17
VULCAN SYSTEM	18
VULCAN SYSTEM accessories	19
IGNITER	20







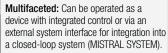
# The new MISTRAL: The incomparable hot-air blower.

Two model groups are available in this range – the MISTRAL <sup>2</sup>, <sup>4</sup>, and <sup>6</sup> PREMIUM, and the top-of-the-range MISTRAL<sup>6</sup> SYSTEM. All MISTRAL<sup>6</sup> devices are equipped with a maintenance-free brushless blower motor, making them perfectly-suited to continuous operation. The MISTRAL<sup>6</sup> SYSTEM can either be operated using its integrated controls or via an external system interface.



Fully-integrated: Main switch with integrated push button function for programming (MISTRAL SYSTEM).

SYSTEM can be adjusted to suit every





application.

Display with user status information and programming (MISTRAL SYSTEM).

	p	REMIU	IM	SYSTEM
	FILINIUM			OTOTEM
	2	4	6	6
Brushless blower motor			•	•
Brush motor with replacement carbon brushes		•		
Brush motor	•			
Integrated heating element and tool protection	•	•	•	•
Integrated code switch for potentiometer (internal / external)	•	•	•	
Infinitely adjustable heating capacity and air volume with the "e-drive"				•
Automatic cool-down function				•
Remote control interface for temperature / air volume				•
Integrated temperature probe				•
Target / actual values display				•





**Innovative design:** Special baffle for an even airflow distribution and an optimised, aerodynamic airflow velocity.

**Integrated:** Thermal probe in the MISTRAL SYSTEM for enhanced precision.

**Quick to connect:** Thanks to the integrated air-hose connection adapter with its internal 1-inch thread, an additional adapter is not required.

**Convenient:** Its state-of-the-art industrial design and convenient mounting tabs are sure to impress.

Automatic cooling: The MISTRAL SYSTEM is equipped with an automatic cool-down function. In the MISTRAL PREMIUM, the blower and heater can be controlled separately.

**Easy to switch:** The MISTRAL PREMIUM can be switched from an internal to an external potentiometer (optional). As a result, the temperature can even be controlled from the outside.

10

11

## Hot-air blower

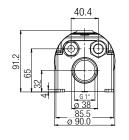
# **MISTRAL PREMIUM / SYSTEM**

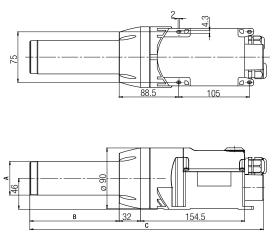


## MISTRAL PREMIUM

## Installation dimensions in mm

	Α	В	С
230 V / 2300 W 100 V / 1500 W	Ø 36.5	106.6	321
230 V / 4500 W	Ø 50	137.5	352
230 V / 3400 W 120 V / 2400 W 200 V / 3000 W	Ø 50	107.8	322.2





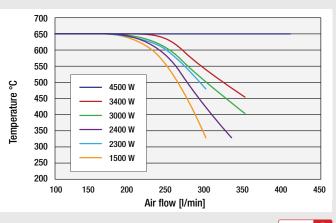
Technical data	data MISTRAL 2, 4, 6 PREMIUM						
Model	2	4	6	6	6	6	
Voltage	V~	230	120	120	230	230	230
Power	W	3400	2400	2400	2300	3400	4500
Temperature open	°C	520	490	430	500	510	650
Max. air volume (20 °C)	I/min.	350	300	350	300	350	400
Pressure	kPa	3.5	3.5	2.5	2.5	2.5	3.0
Weight	kg	1.4	1.4	1.4	1.4	1.4	1.5
Ø	mm	50	50	50	36.5	50	50

Article no. MISTRAL 2, 4, 6 PREMIUM 147.963 147.964 147.965 148.006 147.966 147.967

Model		MISTRAL 6 SYSTEM						
Voltage		V~	100	120	200	230	230	230
Power		W	1500	2400	3000	2300	3400	4500
Temperature open		°C	650	650	650	650	650	650
Air volume (20 °C)	min. max.	I/min. I/min.	100 300	100 350	100 350	100 300	100 350	100 400
Pressure		kPa	3.5	3.5	3.5	3.5	3.5	3.5
Weight		kg	1.2	1.4	1.4	1.2	1.4	1.5
Ø		mm	36.5	50	50	36.5	50	50
Article no MISTRAL	S CVCTE	М	147 972	147 969	147 973	147 975	146 701	147 968

Frequency	Hz	50 / 60
Emission levels	dB (A)	65
Dimensions		see bottom left
Conformity mark		C€
Protection class II		

We reserve the right to make technical changes



Accessories ≥ 16 🖳



# HOTWIND PREMIUM / SYSTEM: The versatile hot-air blower.

Its brushless motor ensures that this hot-air blower has a long service life. The air volume can now be set infinitely up to 900 l/min via the potentiometer. The wide range of applications makes the new HOTWIND SYSTEM truly impressive: be it as a unit with integrated control or as a unit for integration in a closed-loop control circuit using a system interface.

#### Hot-air blower

## **HOTWIND PREMIUM / SYSTEM**





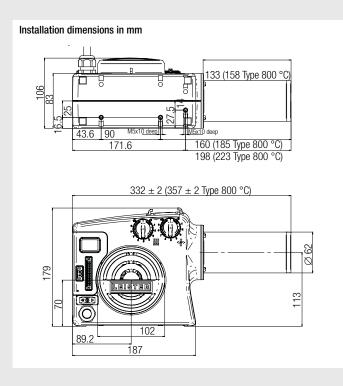
	PREMIUM	SYSTEM
Heat output and air volume steplessly adjustable with potentiometer	•	•
Integrated power electronics	•	•
Protection against heating element or device overheating	•	•
Brushless blower motor	•	•
Alarm output		•
Integrated temperature probe		•
Integrated temperature control		•
Remote control interface for temperature or power set point		•
Remote control interface for air volume adjustment		•
Display for showing the setpoint and actual values (°C or °F)		•

#### Hot-air blower

## **HOTWIND PREMIUM / SYSTEM**



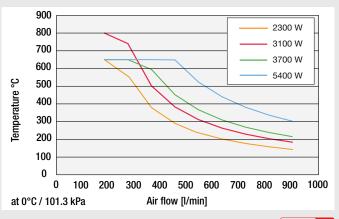
**HOTWIND PREMIUM** 



Technical data HOTWIND PREMIUM / HOTWIND SYSTEM								
Voltage V~		120	230	230	230	230	230	400
Power consumption	W	2300	2300	2300	3100	3680	3680	5400
Frequency Hz		50 / 60						
Max. air outlet- temperature °C		650	650	650	800	650	650	650
Air flow (20 °C)	I/min.	200 – 900						
Static pressure	kPa	0.8 1.0						
Noise emission	dB(A)	< 70						
Weight kg without cable		2.2 2.3 2.2 2.4				2.4		
Dimensions				S	ee belov	V		
Conformity mark					$\epsilon$			
Protection class II								
Safety standard					<b>(\$</b> )			
Certification					CCA			
Without connecting plug	J	•		•			•	•
Connecting plug (Euro)		• • •						
order. No. HOTWIND PREMIU	М	140.095	142.612	142.643	142.608	142.609	140.098	142.644
order. No. HOTWIND SYSTEM	*	142.636	142.646	140.096		142.645	142.640	142.641

\* Note: Interface with cover, connecting plug included.

Subject to change without notice. Connection voltage non-switchable.



Accessories ≥ 17 🛄

# Accessories MISTRAL PREMIUM / SYSTEM (Ø 50 mm)

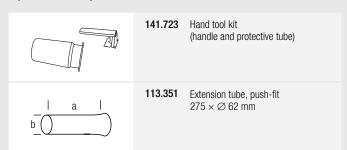
<u>a</u>	107.254	Flange connector, push-fit a = 70 mm
b a	122.332 122.924	Nozzle adapter, push-fit from (a) $\varnothing$ 50 mm to (b) $\varnothing$ 62 mm from (a) $\varnothing$ 50 mm to (b) $\varnothing$ 37 mm
b _()()	107.255	Extension nozzle, push-fit (a $\times$ b) 160 $\times$ 36.5 mm
$c = (\underbrace{\begin{array}{c} a \\ \\ b \end{array}})$	105.950 107.257 105.955 105.952	Tubular nozzle, push-fit (a $\times$ b $\times$ c) 460 $\times$ 300 $\times$ 2 mm 590 $\times$ 420 $\times$ 1.47 mm 836 $\times$ 660 $\times$ 1 mm 900 $\times$ 800 $\times$ 0.9 mm
b   a   a	107.256	Angled nozzle, push-fit (a $\times$ b) shank length 106 x 162, $\varnothing$ 50 mm
	105.961 107.258	Wide slot nozzle, push-fit (a $\times$ b) 45 $\times$ 12 mm, lenth 350 mm 70 $\times$ 10 mm
a b	106.057 106.060 107.270 106.061	Wide slot nozzle, push-fit (a $\times$ b) 100 $\times$ 4 mm 150 $\times$ 6 mm 150 $\times$ 12 mm 300 $\times$ 6 mm
<u>b</u>	107.331	Hinged reflector, push-fit (d $\times$ b) $70 \times 70$ mm
a b	107.340	Shell reflector, push-fit (a $\times$ b) $45 \times 250$ mm
b	107.327 107.333	Sieve reflector, push-fit (a $\times$ b) 70 $\times$ 75 mm 130 $\times$ 150 mm
b	107.330	Hinged reflector, push-fit (d $\times$ b) 125 $\times$ 22 mm

Ø 65
mm),
cable
gnal cable

Accessories for  $\varnothing$  36 mm can be found on page 40 (LHS 21 analogue air heaters)

# Accessories HOTWIND PREMIUM / SYSTEM (Ø 62 mm)

<u>a</u>	125.317	Flange connector, push-fit a = 90 mm
b_()	107.247	Extension nozzle, push-fit (a $\times$ b) 200 $\times$ 45 mm
$c = \underbrace{\begin{array}{c} I & a & \\ - & - & - \\ I & b & I \end{array}}$	105.907 105.919 107.253 114.136 105.906	Tubular nozzle, push-fit (a $\times$ b $\times$ c) 354 $\times$ 204 $\times$ 4.5 mm 456 $\times$ 306 $\times$ 3 mm 700 $\times$ 550 $\times$ 1.7 mm 795 $\times$ 655 $\times$ 1.5 mm 1100 $\times$ 1000 $\times$ 4 mm
b   a	107.265	Angled nozzle, push-fit (a $\times$ b) shank length 120 x 115, $\varnothing$ 62 mm
<u>d</u> ( )	107.245	Round nozzle, push-fit d = 40 mm
a b	107.342 106.174 106.175	Shell reflector, push-fit (a $\times$ b) 50 $\times$ 400 mm 65 $\times$ 400 mm 80 $\times$ 400 mm
a = b	107.260 107.259 105.977 107.263 107.262 105.992 105.991	Wide slot nozzle, push-fit (a $\times$ b) $85 \times 15$ mm $150 \times 12$ mm $200 \times 9$ mm $250 \times 12$ mm, with sieve insert $300 \times 4$ mm $400 \times 4$ mm $500 \times 4$ mm
b	106.143 107.329 107.336	Sieve reflector, push-fit $(a \times b)$ $45 \times 75$ mm $70 \times 75$ mm $110 \times 152$ mm
	107.335	Sieve reflector, push-fit Ø 150 mm
	107.248	Stainless steel filter, push-fit on air intake



# VULCAN SYSTEM: The clever muscle man.

The muscle man among the hot-air blowers leaves no doubts about its performance. It is compactly built and easy to integrate into industrial processes. Just as Leister's smaller hot-air blowers, VULCAN SYSTEM can be controlled remotely through a standard analog interface.

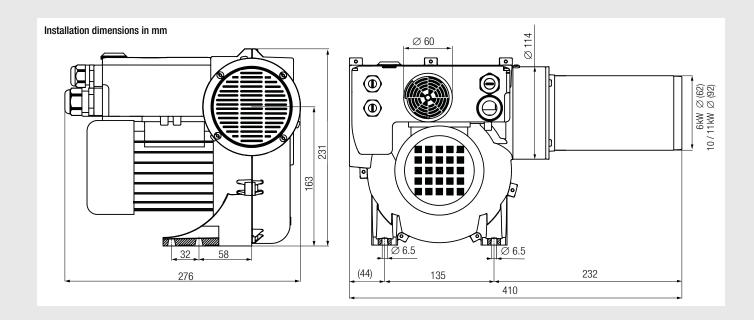
#### Hot-air blower

## **VULCAN SYSTEM**



Voltage V~		3 x	230	3 x	400	3 x	480
Power consumption	kW	6	10	6	11	6	11
Order no.		143.407	143.406	143.402	140.463	143.405	143.404

Technical Data VULCAN SYSTEM	Frequency	50 Hz	60 Hz
Heating power steplessly adjustable with potentiometer		•	
Standard control interface through a 4 - 20 mA or a 0 - 10 V signal		•	
Integrated power electronics		•	
Protection against heating element or device overheating		•	
Brushless blower motor with FC control		•	
Alarm output		•	
Integrated temperature control		•	
Integrated temperature probe		•	
Display for showing the setpoint and actual values		•	
Max. air outlet temperature °C		65	0
Max. air flow I/min (20 °C) $3 \times 230 \text{ V}$ ~		850	1500
Max. air flow I/min (20 °C) 3 $\times$ 400 V $_{\sim}$ / 3 x 480 V $_{\sim}$		950	1700
Static pressure kPa		3.1	4.0
Noise emission level db (A)		6	5
Weight (kg)		9	.3
Conformity mark		C	$\epsilon$
Protection class I		(	₽
Safety standard		(	\$
Certification		C	CA



# **Accessories VULCAN SYSTEM**

10/11 kW (Ø 92 mm)

a	125.318	Flange connector, push-fit a = 120 mm
$\overline{\underline{d}}$	107.244	Round nozzle, push-fit d = 50 mm
<u> </u> a	107.273	Extension nozzle, push-fit (a $\times$ b) 500 $\times$ 60 mm
a   b	107.269	Angled nozzle, push-fit (a $\times$ b) shank length 175 $\times$ 175 mm
$c \xrightarrow{ a } b$	106.031 106.035 107.268 106.036 106.033 106.038	Tubular nozzle, push-fit (a $\times$ b $\times$ c) $1000 \times 800 \times 2$ mm $1185 \times 900 \times 1.6$ mm $1288 \times 1000 \times 1.5$ mm $1535 \times 1250 \times 1.2$ mm $1550 \times 1350 \times 1.1$ mm $2225 \times 2000 \times 0.8$ mm
$\begin{vmatrix} a \end{vmatrix} = b$	107.274 106.028 107.272 106.018 106.024 107.267 106.023 106.026	Wide slot nozzle, push-fit (a $\times$ b) 130 $\times$ 17 mm 220 $\times$ 12 mm 300 $\times$ 12 mm 400 $\times$ 10 mm 500 $\times$ 7 mm 500 $\times$ 15 mm 600 $\times$ 4 mm 600 $\times$ 9 mm
a b	107.341	Shell reflector, push-fit (a $\times$ b) 160 $\times$ 370 mm
	107.276	Sieve reflector, push-fit Ø 260 mm
	107.277	Stainless steel filter, push-fit on air intake
	133.517	Thermocouple holder

# **Accessories VULCAN SYSTEM**

6 kW (Ø 62 mm)

a	125.317	Flange connector, push-fit a = 90 mm
<u>d</u> ( )	107.245	Round nozzle, push-fit d = 40 mm
b_()	107.247	Extension nozzle, push-fit (a $\times$ b) 200 $\times$ 45 mm
b a	107.265	Angled nozzle, push-fit (a $\times$ b) shank length 120 x 115, $\varnothing$ 62 mm
$c = \underbrace{\begin{vmatrix} 1 & a & 1 \\ -1 & -1 & -1 \end{vmatrix}}_{b}$	105.907 105.919 107.253 114.136 105.906	Tubular nozzle, push-fit (a $\times$ b $\times$ c) 354 $\times$ 204 $\times$ 4.5 mm 456 $\times$ 306 $\times$ 3 mm 700 $\times$ 550 $\times$ 1.7 mm 795 $\times$ 655 $\times$ 1.5 mm 1100 $\times$ 1000 $\times$ 4 mm
a = b	107.260 107.259 105.977 107.263 107.262 105.992 105.991	Wide slot nozzle, push-fit (a $\times$ b) $85 \times 15$ mm $150 \times 12$ mm $200 \times 9$ mm $250 \times 12$ mm, with sieve insert $300 \times 4$ mm $400 \times 4$ mm $500 \times 4$ mm
a b	107.342 106.174 106.175	Shell reflector, push-fit (a $\times$ b) 50 $\times$ 400 mm 65 $\times$ 400 mm 80 $\times$ 400 mm
b	106.143 107.329 107.336	Sieve reflector, push-fit (a $\times$ b) 45 $\times$ 75 mm 70 $\times$ 75 mm 110 $\times$ 152 mm
	107.335	Sieve reflector, push-fit Ø 150 mm
	107.277	Stainless steel filter, push-fit on air intake

# IGNITER BM4 / BR4 – Ignites just about anything.

The new IGNITER ignition blower from Leister has been specially developed for installation into pellet and wood chip boilers. The IGNITER BR4 with 3.4 kW has what it takes. The interface was selected so that the ignition blowers can easily be installed into any heating boiler.

#### Hot-air blower

## **IGNITER**





Clean ignition process due to optimum heat level.

# **Accessories IGNITER**

Technical Data		IGNITER BM4				BM4 with M14 screw adapter	BR4	
Voltage	٧	120	120	230	230	230	230	230
Frequency	Hz	60	60	50	50	50	50	50
Power rating	W	1100	1550	600	1100	1600	1100	3400
Min. air volume	I/min 20°C	230	230	80	230	230	230	360
Air pressure	kPa	2.48	2.48	0.3	2.48	2.48	2.48	4.00
Max temperature	°C	600	600	500	600	600	600	650
Noise emission level	dB (A)	68	68	58	68	68	68	68
Aperture	$\operatorname{mm} \varnothing$	90						
Weight	kg	1.0 (wi	thout po	wer sup	ply cord)	)		1.2
Length	mm	283						294
Conformity mark		(€	(€ c <b>%)</b> us					C€
Safety standard		<b>(</b>	\$					
Certification		CCA						
Protection class II								
Article no.		141.882	141.881	139.232	140.711	139.231	144.012	146.296

We reserve the right to make technical changes.

Plug for cable connection and cable are not included.

Installation dimensions in mm	
BM4 92.5 BR4 102.5 BR4 294	Z 77 Ø

142.414	Accessory screw adapter for M14 extensions			
153.245	Stainless steel filter kit (ø 38 mm), push-fit on air intake			
107.286	Air hose $\varnothing$ 38 mm / $\varnothing$ 1.5 in			
107.287	Hose bracket			
142.717 150.871 150.872 142.718 150.873 145.606	Heating element 230 V ~ Heating element 230 V ~ Heating element 230 V ~ Heating element 120 V ~ Heating element (BR4) 230 V ~	1050 W 550 W 1500 W 1050 W		
142.967 143.131	Power supply cord (rubber) with plug 3 x 1 mm <sup>2</sup> x 3 m Power supply cord (silicone) with plug 3 x 1 mm <sup>2</sup> x 3 m			
142.976 148.429 (BR4)	Plug with strain relief, kit (WAGO 770) cable $\varnothing$ 4.5 – 8 Plug with strain relief, kit (WAGO 770) cable $\varnothing$ 8 – 11.			
142.359	Accessory adapter to TRIAC S Edheating pipe	conomy		



Installation arrangement









## **Air Heaters / Controllers**

Comparison LHS - overview	24 /	25
LHS 15		26
LHS 21		28
LHS 41		30
LHS 61		32
LHS 91		34
LE 5000 High Temperature		36
LE 10000 High Temperature		37
LE MINI		38
LE MINI accessories		39
LHS 15 / 21 / 41 accessories	40 /	41
LHS 61 / 91 accessories	42 /	43
LE 5000 HT / LE 10000 HT accessories	42 /	43
Double-flange air heaters		44
LE 10 000 DF-C Double-Flange		45
_E 5000 Double-Flange		46
_E 10 000 Double-Flange		47
Temperature controllers CSS EASY / CSS / KSR Dig	gital	48
Controller DSE / Accessories		49

# Leister's air heaters: From mini to giant.



Leister's air heater highlight:

# 1 Compact: Small dimensions for installation in tight spaces. Reliable: Very durable heating elements thanks to innovative, patented heating element protection. Easy Maintenance: Faster and easier heating element change. Power electronics: External power control becomes obsolete and system design times are reduced. Thermocouple: The integral thermocouple in SYSTEM devices improves precision and enables reproducibility. User friendly: The display of the SYSTEM devices provides users precise local information.

## 7 Professional integration or controlled stand-alone operation

Picture: LHS 21S SYSTEM (p. 28 - 29)

Operation modes LHS SYSTEM	Control mode	Adjustment mode
Internal (potentiometer) set point.	Temperature set point by potentiometer. Display shows temperature set point and actual temperature.	Capacity set point by potentiometer. Display shows capacity set point in % and actual temperature.
External (interface) set point.	Temperature set point by external controller. Display shows temperature set point and actual temperature.	Capacity set point by external controller.  Display shows capacity set point in % and actual temperature.

# The LHS air heater family

The LHS air heater family covers an impressive power range from 550 W to 40 kW. The diversity of this portfolio makes it ideal for practically all hot-air applications. By choosing LHS air heaters, you are investing in devices that are manufactured using state-of-the-art technology. Between them, the CLASSIC, PREMIUM and SYSTEM models offer the ideal solutions for users' differing requirements.

Features	CLASSIC	PREMIUM	SYSTEM
Easy to integrate (mounted from above)	✓	✓	✓
Overheat detection with alarm output for the heating element	✓		
Tool overheat detection with alarm output	$\checkmark$		
Overheat protection with alarm output for the heating element		✓	$\checkmark$
Tool overheat protection with alarm output		✓	$\checkmark$
Infinitely adjustable heating capacity via potentiometer		✓	$\checkmark$
Remote control via analogue interface $(4-20 \text{ mA or } 0-10 \text{ V})$			✓
Various open-loop and closed-loop control modes available for selection			<b>√</b> *
LED display (target/actual value display)			<b>√</b> *
* = except the LHS 91 SYSTEM			

Alongside its optimised design and traditional Leister quality, the patented heating element protection guarantees yet another increase to the service life of the heating element. Thanks to their built-in temperature probes and controllers, integrating the LHS SYSTEM air heaters has never been easier. The integrated power electronics make external power controls a thing of the past and even simplify the wiring.

Model	LHS 15	LHS	S 21	LHS	5 41	LHS	661	LHS 91
		S	L	S	L	S	L	
Power Range from – to	550 W 800 W	1000 W 2000 W	3.3 kW 3.3 kW	2.0 kW 3.6 kW	2.0 kW 5.5 kW	4.0 kW 9.0 kW	5.0 kW 16 kW	11 kW 40 kW
Catalogue page	26	2	8	3	80	3	2	34

# LHS 15: Tiny and reliable.

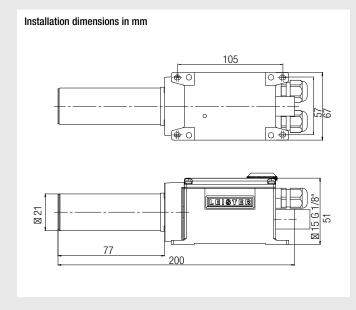
The tiny air heater provides hot air up to 650 °C. All prominent features of Leister air heaters also are offered with this tiny heater: long-life heating element, reliable protection systems, standard interfaces. Simply summarizing – the same Leister quality as usual. This makes it a perfect tool for applications in Semiconductor, Electronics, Automotive and other industries.

#### Air heater

## **LHS 15**



Technical data		
Max. air outlet temperature	°C	650
Max. air inlet temperature	°C	65
Max. ambient temperature	°C	65
Min. air flow		As per diagram page 27
Max. inlet pressure	kPa	100
Weight	kg	0.48
Conformity mark		C€
Approval mark		<b>(</b>
Protection class II		



## Combination possibilities

- Leister air heater at maximum heat power and without nozzle with Leister blower at 50 Hz, 1.5 m hose length and unimpeded air outflow.
- Hot-air temperature 3 mm after air outlet, measured at the hottest point.
- Air flow at 0 °C, 101.3 kPa compliant with DIN 1343.

Power Typ	Number LHS 15 x power cons. W	Air flow I/min.	Temperatur °C
ROBUST	1 × 800	1 × 150	420
ROBUST	2 × 800	2 × 130	460

Air flow and temperature values may deviate from those above based on the design of the entire hot-air system (including nozzles, air hoses, environmental conditions).



Deflashing foil sleeves from charcoal filter elements

# Air heater **LHS 15 CLASSIC**



Heating power not adjustable

Detection of heating element and device overheating with alarm output

Air heater

## **LHS 15 PREMIUM**



Heating power steplessly adjustable with potentiometer

Protection against heating element and device overheating with alarm output

Air heater

## LHS 15 SYSTEM



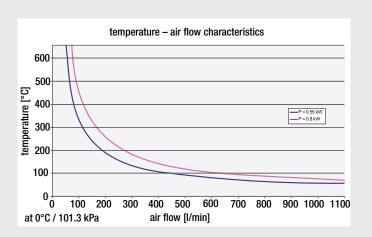
Heating power or temperature steplessly adjustable with potentiometer or remote control interface

Protection against heating element and device overheating with alarm output

Remote control interface for external temperature controllers (Leister CSS, or PLCs)

Order no.:	CLASSIC	PREMIUM	SYSTEM
LHS 15 0.55 kW/120 V	139.873	139.908	139.894
LHS 15 0.8 kW/230 V	139.874	139.893	139.895

Contact a Leister sales partner in your region for professional advice and information on our other air heaters and blowers.







# LHS 21: Designed for professionals.

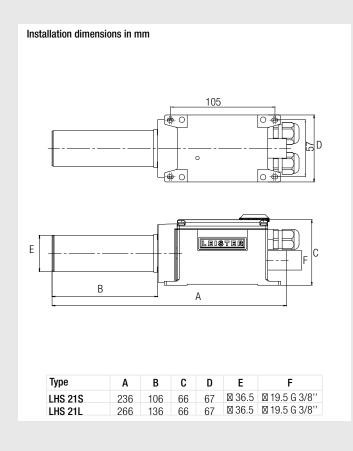
These advanced air heaters are distinguished by their extremely small dimensions – especially the lean design (only 67 mm wide) – as well as their long service life. Designed for professional integration into machine systems, the new LHS series enables any specific application. Sterilizing, drying, welding, cleaning, shrinking, shaping, deburring and activating are now more efficient and reliable thanks to Leister's proven hot-air technology!

#### Air heater

## **LHS 21**



Technical data LHS 21S / 21L		
Max. air outlet temperature	°C	650
Max. air inlet temperature	°C	65
Max. ambient temperature	°C	65
Min. air flow		As per diagram page 29
Max. inlet pressure	kPa	100
Weight 21S / 21L	kg	0.55 / 0.65
Conformity mark		(€
Approval mark		\$
Protection class II		



### Combination possibilities

- Leister air heater at maximum heat power and without nozzle with Leister blower at 50 Hz,  $1.5 \, \text{m}$  hose length and unimpeded air outflow.
- Hot-air temperature 3 mm after air outlet, measured at the hottest point.
- Air flow at 0°C, 101.3 kPa compliant with DIN 1343.

Power Typ	Number LHS 21S x power cons. kW	LHS 21S x Air flow I/min.	LHS 21S Temperature °C
ROBUST	1 × 1.0	1 × 640	160
ROBUST	2 × 1.0	2 × 420	200
ROBUST	4 × 1.0	4 × 240	300
ROBUST	1 × 2.0	1 × 590	300
ROBUST	2 × 2.0	2 × 390	380
ROBUST	4 × 2.0	4 × 220	540
MONO	2 × 1.0	2 × 341	236
MONO	1 × 2.0	1 × 525	333
MONO	2 × 2.0	$2 \times 353$	450
Power Typ	Number LHS 21L x power cons. kW	LHS 21L x Air flow I/min.	LHS 21L Temperature °C
ROBUST	1 × 3.3	1 × 550	520
ROBUST	2 × 3.3	2 × 390	610
AIRPACK	2 × 3.3	2 × 1210	270
AIRPACK	4 × 3.3	4 × 700	340

Air flow and temperature values may deviate from those above based on the design of the entire hot-air system (including nozzles, air hoses, environmental conditions).



High-end air heaters on an indexing table for producing light bulbs.

Air heater

## LHS 21 CLASSIC



Heating power not adjustable

Detection of heating element and device overheating with alarm output

Air heater

# LHS 21 PREMIUM



Heating power steplessly adjustable with potentiometer

Protection against heating element and device overheating with alarm output

Air heater

## LHS 21 SYSTEM



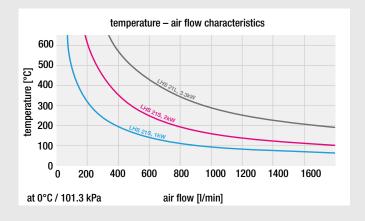
Heating power or temperature steplessly adjustable with potentiometer or remote control interface

Protection against heating element and device overheating with alarm output

Remote control interface for external temperature controllers (Leister CSS, or PLCs)

Order No.:		CLASSIC	PREMIUM	SYSTEM
LHS 21S	1.0 kW/120V	139.868	140.454	140.458
LHS 21S	1.0 kW/230V	139.869	140.455	140.459
LHS 21S	2.0 kW/120V	139.870	140.456	140.460
LHS 21S	2.0 kW/230V	139.871	139.909	139.910
LHS 21L	3.3 kW/230V	139.872	140.457	140.461

Contact a Leister sales partner in your region for professional advice and information on our other air heaters and blowers.



Accessories ≥ 40

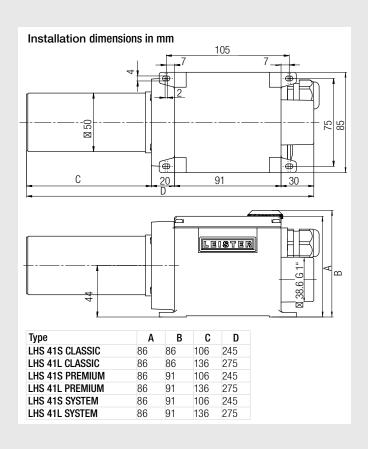
# LHS 41: Small but high performance.

The medium size LHS 41 series air heaters cover an extremely wide application range. The small footprint enables easy integration into machines. The heater tube diameter of 50 mm allows passing sufficient air flow, also for high performance applications.

#### Air heater

## **LHS 41**





Technical data LHS 41S / 41L		
Max. air outlet temperature	°C	650
Max. air inlet temperature	°C	65
Max. ambient temperature	°C	65
Min. airflow		As per diagram page 31
Max. inlet pressure	kPa	100
Weight 41S / 41L	kg	0.85 / 0.95
Conformity mark		C€
Approval mark		<b>(</b>
Protection class II		

#### Combination possibilities

- Leister air heater at maximum heat power and without nozzle with Leister blower at 50 Hz, 1.5 m hose length and unimpeded air outflow.
- Hot-air temperature 3 mm after air outlet, measured at the hottest point.
- Air flow at 0°C, 101.3 kPa compliant with DIN 1343.

Power Typ	Number LHS 41S x power cons. kW	LHS 41S x Air flow I/min.	LHS 41S Temperature °C
ROBUST	2 × 2.0	2 × 480	300
ROBUST	4 × 2.0	$4 \times 250$	450
ROBUST	1 × 3.6	1 × 810	370
ROBUST	2 × 3.6	2 × 470	540
SILENCE	2 × 2.0	2 × 460	290
SILENCE	4 × 2.0	4 × 380	300
SILENCE	1 × 3.6	1 × 440	600
SILENCE	2 × 3.6	2 × 410	600
SILENCE	4 × 3.6	$4 \times 330$	600
AS0	4 × 2.0	$4 \times 500$	230
AS0	4 × 3.6	4 x 480	450
MONO	1 × 2.0	$1 \times 750$	250
MONIO	1 × 3.6	1 CCE	468
MONO	1 × 3.0	$1 \times 665$	400
Power Typ	Number LHS 41L x	LHS 41L x Air flow I/min.	LHS 41L
		LHS 41L x	
Power Typ	Number LHS 41L x power cons. kW	LHS 41L x Air flow I/min.	LHS 41L Temperature °C
Power Typ ROBUST	Number LHS 41L x power cons. kW 2 × 2.0	LHS 41L x Air flow I/min. 2 × 510	LHS 41L Temperature °C 310
Power Typ ROBUST ROBUST	Number LHS 41L x power cons. kW $2 \times 2.0$ $4 \times 2.0$	LHS 41L x Air flow I/min. 2 × 510 4 × 270	LHS 41L Temperature °C 310 470
Power Typ ROBUST ROBUST ROBUST	Number LHS 41L x power cons. kW 2 × 2.0 4 × 2.0 1 × 4.0	LHS 41L x Air flow I/min. 2 × 510 4 × 270 1 × 810	LHS 41L Temperature °C 310 470 390
Power Typ ROBUST ROBUST ROBUST ROBUST	Number LHS 41L x power cons. kW $2 \times 2.0$ $4 \times 2.0$ $1 \times 4.0$ $2 \times 4.0$	LHS 41L x Air flow I/min.  2 × 510  4 × 270  1 × 810  2 × 450	LHS 41L Temperature °C 310 470 390 560
Power Typ ROBUST ROBUST ROBUST ROBUST SILENCE	Number LHS 41L x power cons. kW 2 × 2.0 4 × 2.0 1 × 4.0 2 × 4.0 2 × 2.0	LHS 41L x Air flow l/min.  2 × 510  4 × 270  1 × 810  2 × 450  2 × 453	LHS 41L Temperature °C 310 470 390 560 320
Power Typ  ROBUST ROBUST ROBUST ROBUST SILENCE SILENCE	Number LHS 41L x power cons. kW 2 × 2.0 4 × 2.0 1 × 4.0 2 × 4.0 2 × 2.0 4 × 2.0	LHS 41L x Air flow l/min.  2 × 510  4 × 270  1 × 810  2 × 450  2 × 453  4 × 368	LHS 41L Temperature °C 310 470 390 560 320 330
Power Typ  ROBUST ROBUST ROBUST ROBUST SILENCE SILENCE SILENCE	Number LHS 41L x power cons. kW 2 × 2.0 4 × 2.0 1 × 4.0 2 × 4.0 2 × 2.0 4 × 2.0 1 × 4.0	LHS 41L x Air flow l/min.  2 × 510  4 × 270  1 × 810  2 × 450  2 × 453  4 × 368  1 × 410	LHS 41L Temperature °C 310 470 390 560 320 330 620
Power Typ  ROBUST ROBUST ROBUST ROBUST SILENCE SILENCE SILENCE SILENCE SILENCE	Number LHS 41L x power cons. kW 2 × 2.0 4 × 2.0 1 × 4.0 2 × 4.0 2 × 2.0 4 × 2.0 1 × 4.0 2 × 4.0	LHS 41L x Air flow l/min.  2 × 510  4 × 270  1 × 810  2 × 450  2 × 453  4 × 368  1 × 410  2 × 400	LHS 41L Temperature °C 310 470 390 560 320 330 620 620

Air flow and temperature values may deviate from those above based on the design of the entire hot-air system (including nozzles, air hoses, environmental conditions).



LHS air heaters in a production line for drying insulating material.

#### Air heater

# LHS 41 CLASSIC



Heating power not adjustable

Detection of heating element and device overheating with alarm output

#### Air heater

## LHS 41 PREMIUM



Heating power steplessly adjustable with potentiometer

Protection against heating element and device overheating with alarm output

### Air heater

# LHS 41 System



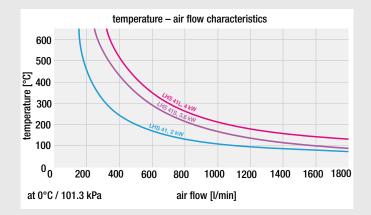
Heating power or temperature steplessly adjustable with potentiometer or remote control interface

Protection against heating element and device overheating with alarm output

Remote control interface for external temperature controllers (Leister CSS, or PLCs)

Order No.:		CLASSIC	PREMIUM	SYSTEM
LHS 41S	2.0 kW/120V	143.292	143.289	143.279
LHS 41S	2.0 kW/230V	143.291	143.287	143.278
LHS 41S	3.6 kW/230V	143.290	143.283	142.489
LHS 41L	4.4 kW/230V	145.726	145.435	145.729
LHS 41L	2.0 kW/400V	143.293	143.281	142.492
LHS 41L	4.4 kW/400V	143.294	143.282	143.280
LHS 41L	5.5 kW/400V	145.727	145.438	145.728

Contact a Leister sales partner in your region for professional advice and information on our other air heaters and blowers.



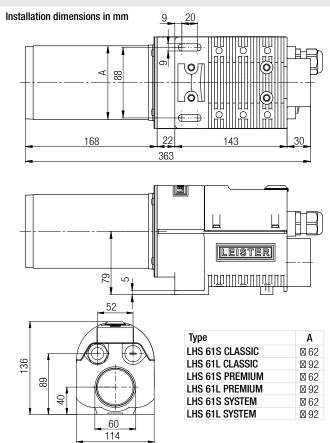
# LHS 61: The large powerful models.

The LHS 61 series is your choice for high performance applications. The outlet diameter of 62 mm for LHS 61S versions and 92 mm for LHS 61L versions allow high air flows with up to 16 kW heating power.

#### Air heater

## **LHS 61**





## **Combination possibilities**

- Leister air heater at maximum heat power and without nozzle with Leister blower at 50 Hz, 1.5 m hose length and unimpeded air outflow.
- Hot-air temperature 3 mm after air outlet, measured at the hottest point.
- Air flow at 0°C, 101.3 kPa compliant with DIN 1343.

Power Typ	Number LHS 61S x	LHS 61S x	LHS 61S
	power cons. kW	Air flow I/min.	Temperature °C
ROBUST	2 × 4.0	2 × 500	490
ROBUST	$1 \times 6.0$	1 × 910	410
SILENCE	2 × 4.0	2 × 620	380
SILENCE	1 × 6.0	1 × 690	500
SILENCE	2 × 4.0	2 × 620	380
SILENCE	2 × 6.0	2 × 590	510
AS0	2 × 4.0	2 × 830	310
AS0	2 × 6.0	2 × 743	430
AS0	$4 \times 6.0$	4 × 667	470
AIRPACK	1 × 4.0	1 × 3080	120
AIRPACK	2 × 4.0	2 x 1730	170
AIRPACK	4 × 4.0	$4 \times 960$	280
AIRPACK	$1 \times 6.0$	$1 \times 2950$	160
AIRPACK	$2 \times 6.0$	2 × 1700	240
AIRPACK	4 × 6.0	$4 \times 970$	390
	N 1 110 041	1110 011	1110 041
Danner Torr	Number LHS 61L x	LHS 61L x	LHS 61L
Power Typ		LHS 61L x Air flow I/min.	Temperature °C
Power Typ ROBUST	power cons. kW 1 × 8.0		
	power cons. kW	Air flow I/min.	Temperature °C
ROBUST	power cons. kW $1 \times 8.0$	Air flow I/min. $1 \times 1038$	Temperature °C 500
ROBUST SILENCE	power cons. kW $1 \times 8.0$ $2 \times 8.0$	Air flow I/min. 1 × 1038 2 × 1029	Temperature °C 500 440
ROBUST SILENCE SILENCE	power cons. kW $1 \times 8.0$ $2 \times 8.0$ $1 \times 11.0$	Air flow I/min. 1 × 1038 2 × 1029 1 × 1220	Temperature °C 500 440 480
ROBUST SILENCE SILENCE SILENCE	power cons. kW 1 × 8.0 2 × 8.0 1 × 11.0 2 × 11.0	Air flow I/min. 1 × 1038 2 × 1029 1 × 1220 2 × 980	Temperature °C 500 440 480 560
ROBUST SILENCE SILENCE SILENCE AIRPACK	power cons. kW 1 × 8.0 2 × 8.0 1 × 11.0 2 × 11.0 1 × 8.0	Air flow I/min. 1 × 1038 2 × 1029 1 × 1220 2 × 980 1 × 3433	Temperature °C 500 440 480 560 190
ROBUST SILENCE SILENCE SILENCE AIRPACK AIRPACK	power cons. kW 1 × 8.0 2 × 8.0 1 × 11.0 2 × 11.0 1 × 8.0 2 × 8.0	Air flow I/min.  1 × 1038  2 × 1029  1 × 1220  2 × 980  1 × 3433  2 × 2313	Temperature °C 500 440 480 560 190 310
ROBUST SILENCE SILENCE SILENCE AIRPACK AIRPACK AIRPACK	power cons. kW 1 × 8.0 2 × 8.0 1 × 11.0 2 × 11.0 1 × 8.0 2 × 8.0 4 × 8.0	Air flow I/min.  1 × 1038  2 × 1029  1 × 1220  2 × 980  1 × 3433  2 × 2313  4 × 979	Temperature °C 500 440 480 560 190 310 510
ROBUST SILENCE SILENCE SILENCE AIRPACK AIRPACK AIRPACK AIRPACK	power cons. kW 1 × 8.0 2 × 8.0 1 × 11.0 2 × 11.0 1 × 8.0 2 × 8.0 4 × 8.0 1 × 11.0	Air flow I/min.  1 × 1038  2 × 1029  1 × 1220  2 × 980  1 × 3433  2 × 2313  4 × 979  1 × 3380	Temperature °C 500 440 480 560 190 310 510 230
ROBUST SILENCE SILENCE SILENCE AIRPACK AIRPACK AIRPACK AIRPACK	power cons. kW  1 × 8.0  2 × 8.0  1 × 11.0  2 × 11.0  1 × 8.0  2 × 8.0  4 × 8.0  1 × 11.0  2 × 11.0	Air flow I/min.  1 × 1038  2 × 1029  1 × 1220  2 × 980  1 × 3433  2 × 2313  4 × 979  1 × 3380  2 × 1840	Temperature °C 500 440 480 560 190 310 510 230 380
ROBUST SILENCE SILENCE SILENCE AIRPACK AIRPACK AIRPACK AIRPACK AIRPACK	power cons. kW  1 × 8.0  2 × 8.0  1 × 11.0  2 × 11.0  1 × 8.0  2 × 8.0  4 × 8.0  1 × 11.0  2 × 11.0  4 × 11.0	Air flow I/min.  1 × 1038  2 × 1029  1 × 1220  2 × 980  1 × 3433  2 × 2313  4 × 979  1 × 3380  2 × 1840  4 × 1010	Temperature °C 500 440 480 560 190 310 510 230 380 590
ROBUST SILENCE SILENCE SILENCE AIRPACK	power cons. kW  1 × 8.0  2 × 8.0  1 × 11.0  2 × 11.0  1 × 8.0  2 × 8.0  4 × 8.0  1 × 11.0  2 × 11.0  4 × 11.0  2 × 16.0  1 × 11.0	Air flow I/min.  1 × 1038  2 × 1029  1 × 1220  2 × 980  1 × 3433  2 × 2313  4 × 979  1 × 3380  2 × 1840  4 × 1010  1 × 3450  2 × 1930  1 × 1600	Temperature °C 500 440 480 560 190 310 510 230 380 590 360 550 390
ROBUST SILENCE SILENCE SILENCE AIRPACK ASO ASO	power cons. kW  1 × 8.0  2 × 8.0  1 × 11.0  2 × 11.0  1 × 8.0  2 × 8.0  4 × 8.0  1 × 11.0  2 × 11.0  4 × 11.0  1 × 16.0  2 × 16.0  1 × 11.0  2 × 11.0	Air flow I/min.  1 × 1038  2 × 1029  1 × 1220  2 × 980  1 × 3433  2 × 2313  4 × 979  1 × 3380  2 × 1840  4 × 1010  1 × 3450  2 × 1930  1 × 1600  2 × 1480	Temperature °C 500 440 480 560 190 310 510 230 380 590 360 550 390 420
ROBUST SILENCE SILENCE SILENCE AIRPACK	power cons. kW  1 × 8.0  2 × 8.0  1 × 11.0  2 × 11.0  1 × 8.0  2 × 8.0  4 × 8.0  1 × 11.0  2 × 11.0  4 × 11.0  2 × 16.0  1 × 11.0	Air flow I/min.  1 × 1038  2 × 1029  1 × 1220  2 × 980  1 × 3433  2 × 2313  4 × 979  1 × 3380  2 × 1840  4 × 1010  1 × 3450  2 × 1930  1 × 1600	Temperature °C 500 440 480 560 190 310 510 230 380 590 360 550 390

Air flow and temperature values may deviate from those above based on the design of the entire hot-air system (including nozzles, air hoses, environmental conditions).



Three LHS 61S air heaters with wide slot nozzles in a wrapping line.

Air heater

## LHS 61 CLASSIC



Heating power not adjustable

Detection of heating element and device overheating with alarm output

Air heater

## LHS 61 PREMIUM



Heating power steplessly adjustable with potentiometer

Protection against heating element and device overheating with alarm output

Air heater

## LHS 61 SYSTEM



Heating power or temperature steplessly adjustable with potentiometer or remote control interface

Protection against heating element and device overheating with alarm output

Remote control interface for external temperature controllers (Leister CSS, or PLCs)

#### Technical data LHS 61S / 61 L °C 650 Max. air outlet temperature °C Max. air inlet temperature 65 Max. ambient temperature °C Min. airflow As per diagram Max. inlet pressure kPa 100 Weight 61S / 61L 3.15 / 3.65 kg (€ Conformity mark **\$** Approval mark Protection class I

61L							
OIL							
Voltage	V ~	3 x	230	3 x	400	3 x	480
Power cons.	kW	8	10	5	8		8
CLASSIC	Order no.	143.710	143.489	143.711	143.712		143.713
PREMIUM	Order no.	143.718	143.719	143.720	143.721		143.723
SYSTEM	Order no.	143.732	143.733	143.734	143.735		143.736
Voltage	V ~			3 x	400	3 x	480
Power cons.	kW			11	16	11	16
CLASSIC	Order no.			143.699	143.488	143.700	143.487
PREMIUM	Order no.			143.722	143.485	143.724	143.486
SYSTEM	Order no.			142.568	143.478	143.737	143.479

		tem	perature –	air flow c	haracteris	tics	
600	_	///	/ /	//			
500	-		40	11:	15 kW		
<b>∑</b> 400			14s	5 671			
temperature [°C] 400		LH	LHS 618, 6 KI	LHS 61L, 8 kW			
200 gg			3,4 kW				
100							
0	50	0 10	00 15	00 20	00 25	00 30	00 3500
	C / 101.3		00 13		v [l/min]	00 30	00 3300

61S								
Voltage	٧ ~		3 x 230		1 x 400		3 x 400	
Power cons.	kW	4	6	8	8.5	4	6	9
CLASSIC	Order no.	143.707	143.696	142.839	145.732	143.708	143.490	143.697
PREMIUM	Order no.	143.714	143.484		145.442	143.715	143.481	143.716
SYSTEM	Order no.	143.726	143.727		145.734	143.728	142.496	143.729
Voltage	٧ ~	1 x 480	3 x	480				
Power cons.	kW	8	4	6				
CLASSIC	Order no.	145.730	143.709	143.698				
PREMIUM	Order no.	145.439	143.717	143.483				
SYSTEM	Order no.	145.733	143.730	143.731				

Accessories





# LHS 91: The intelligent power giant.

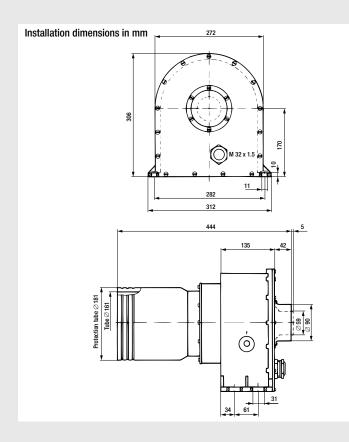
With power of up to 40 kW, the LHS 91 is the tool for even the most demanding of heating applications. With this performance it is even capable of replacing many gas-fired heaters.

#### Air heater

## **LHS 91**



Technical data LHS 91		BASIC	SYSTEM
Max. air outlet temperature	°C	650	650
Min. air flow acc. to graph	page 35		
Max. air inlet temperature	°C	50	50
Max. ambient temperature	°C	60	60
Weight	kg	13.5	13.5
Mark of conformity		CE	CE
Protection class I		<b>(1)</b>	<b>(1)</b>



Tension	V ~	3 x 230	3 x	400	3 x 480	3 x 480
Power cons.	kW	28	11	32	32	40
BASIC Order	no.			100.764	100.766	139.206
SYSTEM Order	no.	140.357	140.358	140.356	146.862	145.685

90 mm air inlet nozzle as standard,

(59 mm option available, 107.232 connection nozzle for hose ⋈ 60 mm)

## **Combination possibilities**

- Leister air heater at maximum heat power and without nozzle with Leister blower at 50 Hz, 3 m hose length and unimpeded air outflow.
- Hot-air temperature 3 mm after air outlet, measured at the hottest point.
- Air flow at 20°C, 101.3 kPa compliant with ISO 6358.

Power Typ	Number LE x power cons. kW	Air flow I/min.	Temperature °C
AS0	2 × 32	2 × 4200	500
AIRPACK	1 × 32	1 × 3300	540

Air flow and temperature values may deviate from those above based on the design of the entire hot-air system (including nozzles, air hoses, environmental conditions).



Two air heaters and two blowers used to dry impregnated Eternit piping. Two wide slot nozzles ensure the air is evenly distributed.

#### Air heater

# LHS 91 BASIC



Heating power not adjustable

#### Air heater

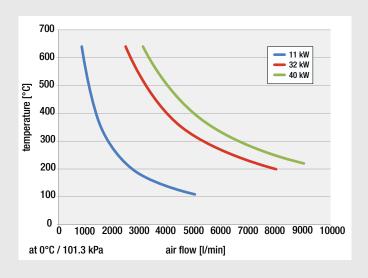
## LHS 91 SYSTEM



Heating power or temperature steplessly adjustable with potentiometer or remote control interface

Protection against heating element and device overheating with alarm output

Remote control interface for external temperature controllers (Leister CSS, or PLCs)



Accessories > 43





# High temperature air heater: Our hottest models.

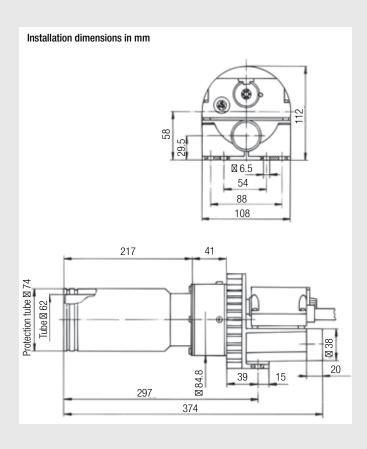
The high temperature air heaters are suitable for temperatures up to 900 °C. The devices have no integrated power electronics. The outlet air temperature can be steplessly controlled by adding a Leister three-phase controller (DSE). In addition to a DSE, the air temperature can be precisely regulated with a KSR DIGITAL controller.

### High temperature air heater

## LE 5000 HT (up to 900 °C)



Technical data High temperature LE 5000 HT			
No integrated power electronics		•	
Heating element tube with protective	e tube	•	
Max. air outlet temperature	°C	900	
Min. air flow	NI/min	600	
Max. air inlet temperature	°C	100	
Max. ambient temperature	°C	100	
Weight	kg	2.25	
Mark of conformity		C€	
Protection class I		<b>(1)</b>	
Minimum quantity of air at air inlet temperature of 20 °C  NI = Standard litres according to DIN 1343			



### Optional power controller

DSE three-phase controller (page 49)

## Optional temperature regulation

DSE three-phase controller (page 49) and KSR DIGITAL temperature regulator (page 48)

Voltage	V ~	3 × 400
Power consumption kW		11
Order no.		108.717

## Combination possibilities

- Leister air heater at maximum heat power and without nozzle with Leister blower at 50 Hz, 1.5 m hose length and unimpeded air outflow.
- Hot-air temperature 3 mm after air outlet, measured at the hottest point.
- Air flow at 20 °C, 101.3 kPa compliant with ISO 6358.

Power-Type	Number LE x Power cons. kW	Air flow I/min.	Temperature °C
ROBUST	1 × 11	1 × 800	800
AIRPACK	1 × 11	1 × 2800	360
AIRPACK	2 × 11	2 × 1500	550

Air flow and temperature values may deviate from those above based on the design of the entire hot-air system (including nozzles, air hoses, environmental conditions).

Accessories





4



Two LE 10 000 HT air heaters and an ASO blower in combination with a shrink tunnel.

### High temperature air heater

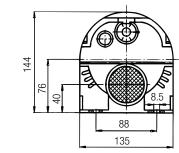
## LE 10 000 HT (up to 900 °C)

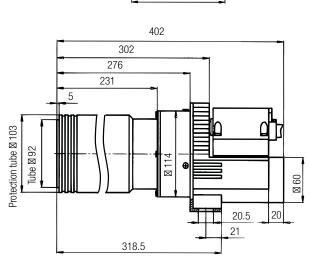


#### Technical data High temperature LE 10 000 HT No integrated power electronics Heating element tube with protective tube Max. air outlet temperature °C 900 Min. air flow NI/min 800 °C Max. air inlet temperature 100 °C Max. ambient temperature 100 Weight 4.0 kg Mark of conformity $\epsilon$ Protection class I

Minimum quantity of air at air inlet temperature of 20 °C NI = Standard litres according to DIN 1343

#### Installation dimensions in mm





### Optional power controller

DSE three-phase controller (page 49)

#### Optional temperature regulation

DSE three-phase controller (page 49) and KSR DIGITAL temperature regulator (page 48)

Voltage V ~	3 × 400	3 × 480
Power consumption kW	15	15
Order no.	110.568	113.349

### Combination possibilities

- Leister air heater at maximum heat power and without nozzle with Leister blower at 50 Hz, 1.5 m hose length and unimpeded air outflow.
- Hot-air temperature 3 mm after air outlet, measured at the hottest point.
- Air flow at 20 °C, 101.3 kPa compliant with ISO 6358.

Power-Type	Number LE x Power cons. kW	Air flow I/min.	Temperature °C
ROBUST	1 × 15	1 × 1100	850
ASO	1 × 15	1 × 2200	690
AS0	2 × 15	2 × 2100	700
AIRPACK	1 × 15	1 × 3400	340
AIRPACK	2 × 15	2 × 1650	620

Air flow and temperature values may deviate from those above based on the design of the entire hot-air system (including nozzles, air hoses, environmental conditions).





## LE MINI: The precise and accurate minis.

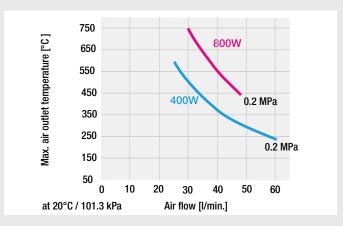
The world's smallest air heater with an integrated temperature probe. Especially suited for applications in which heat is concentrated to a point. It is simple to incorporate into the tightest spaces. LE MINI operates with compressed air at a pressure of 200 kPa. Model versions are available with or without an integrated sensor.

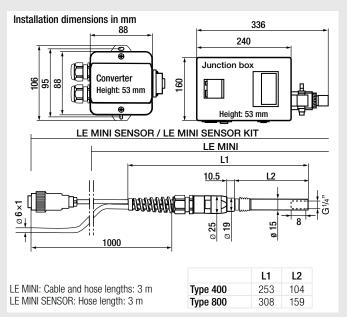
The SENSOR KIT add-on box offers a plug'n play solution with its integrated power electronics and temperature regulator.



Tecnical data			LE MINI	LE MINI SENSOR	LE MINI SENSOR KIT
Temperature regulator integrated into t	he conne	ction box			•
Integrated temperature probe				•	•
Thermoswitch for device protection			•	•	•
Heating element protection				•	•
Analogue output (passive) 4 - 20 mA				•	
Pressure reduction valve					•
Max. air outlet temperature	°C	400 W	600	600	600
		800 W	750	750	750
Min. air flow	l/min.	400 W	25	10	10
		800 W	30	10	10
Max. air inlet temperature	°C		60	60	60
Max. ambient temperature	°C		60	60	60
Max. supply air pressure	kPa		200	200	200
Weight LE MINI	kg	400 W	0.12	0.12	0.12
		800 W	0.15	0.15	0.15
Weight Converter	kg			0.19	
Weight Terminal box	kg				2.15
Mark of conformity			CE	$\epsilon$	(€
Certification scheme			CCA	CCA	
Protection class II					

Voltage V ~		120	230	230
Power consumtion	W	400	400	800
Approval mark			\$	\$
LE MINI	Order no.	115.683	115.682	115.369
LE MINI SENSOR	Order no	117.371	117.370	117.369
LE MINI SENSOR KIT	Order no	128.536		125.416







## Accessories LE MINI (\vee 21.3 mm)

<u>a</u>	107.282	Flange connector, push-fit a = 40 mm
	117.955	Nozzle adapter, screw-fit for nozzles ⊠ 21.3 mm
	107.144 107.145	Round nozzle, push-fitr ⊠ 5 mm ⊠ 10 mm
PD	107.152	Round nozzle, push-fit ⊠ 12 mm
b  a	107.310 107.311	Sieve reflector, push-fit (a $\times$ b) 20 $\times$ 35 mm 50 $\times$ 35 mm
la I	107.324	Sieve reflector, push-fit on round nozzle ⊠ 5 mm a = 10 mm
a li	105.549 105.559 105.548 105.547	Wide slot nozzle, push-fit ( $a \times b$ ) $10 \times 2$ mm, angled $20 \times 2$ mm, length 55 mm $40 \times 5$ mm $50 \times 8$ mm
	129.407 113.806	cable prolongation 2 m, with plug and connection cable prolongation 5 m, with plug and connection > LE MINI SENSOR > LE MINI SENSOR KIT



Air heater and blower for drying labels. Fast drying allows for high throughput speeds.

## Accessories LHS 15 (\$\times\$ 21.3 mm)

	ے, ت.  ر	. = 1 1
a	107.282	Flange connector, push-fit a = 40 mm
	107.144 107.145	Round nozzle, push-fit ⊠ 5 mm ⊠ 10 mm
PD	107.152	Round nozzle, push-fit   ☐ 12 mm
a   b	107.310 107.311	Sieve reflector, push-fit (a $\times$ b) 20 $\times$ 35 mm 50 $\times$ 35 mm
la l	107.324	Sieve reflector, push-fit on round nozzle ⊠ 5 mm a = 10 mm
	105.549 105.559 105.548 105.547	Wide slot nozzle, push-fit (a $\times$ b) 10 $\times$ 2 mm, angled 20 $\times$ 2 mm, length 55 mm 40 $\times$ 5 mm 50 $\times$ 8 mm
	144.035	Compressed air connection
	143.533	Adapter plate LHS 15 instead LE 700
	149.941	Round nozzle (Ø 21.3) for LHS 15
	150.097	Air inlet reduction valve for LHS 15
	150.192	Heater tube (Ø 21.3) with protection tube for LHS 15

## Accessories LHS 21 (\( \text{36.5 mm} \)

a	125.316	Flange connector, push-fit a = 62 mm
b	107.251	Extension nozzle, push-fit (a $\times$ b) 210 $\times$ 36.5 mm
PD	107.003	Round nozzle, push-fit   ☐ 12 mm
a b	107.261 108.078 105.982	Wide slot nozzle, push-fit (a $\times$ b) 70 $\times$ 4 mm 100 $\times$ 4 mm 150 $\times$ 4 mm
<u>b</u>	107.308 107.309	Sieve reflector, push-fit (a $\times$ b) 35 $\times$ 50 mm 20 $\times$ 35 mm
b\a	107.314	Spoon reflector, push-fit (a $\times$ b) 25 $\times$ 30 mm
	107.319	Sieve reflector «Douche», push-fit ⊠ 65 mm
a b	106.132	Shell reflector, push-fit (a $\times$ b) 150 $\times$ 25 mm
	133.515	Thermocouple holder
	144.037	Compressed air connection
	142.230 143.480	Adapter plate LHS 21 instead LHS 20 LHS 21 instead LE 3000
	150.194 150.193	Heater tube ( $\varnothing$ 36.5) with protection tube for LHS 21L Heater tube ( $\varnothing$ 36.5) with protection tube for LHS 21S
	149.942	Round nozzle (Ø 36.5) for LHS 21
	150.098	Air inlet reduction valve for LHS 21





Drying pills, mints and sweets and smoothing their coatings.

## Accessories LHS 41 (\( \text{50 mm} )

a	107.254	Flange connector, push-fit a = 70 mm
b	122.332 122.924	Nozzle adapter, push-fit from (a) $\boxtimes$ 50 mm to (b) $\boxtimes$ 62 mm from (a) $\boxtimes$ 50 mm to (b) $\boxtimes$ 37 mm
b	107.255	Extension nozzle, push-fit (a $\times$ b) 160 $\times$ 36.5 mm
$c = \underbrace{\begin{vmatrix} a &   \\ &   \\ b &   \end{vmatrix}}$	105.950 107.257 105.955 105.952	Tubular nozzle, push-fit (a $\times$ b $\times$ c) 460 $\times$ 300 $\times$ 2 mm 590 $\times$ 420 $\times$ 1.7 mm 836 $\times$ 660 $\times$ 1 mm 900 $\times$ 800 $\times$ 0.9 mm
b   a	107.256	Angled nozzle, push-fit (a $\times$ b) shank length 106 x 162, Ø 50 mm
	105.961 107.258	Wide slot nozzle, push-fit (a $\times$ b) 45 $\times$ 12 mm, length 350 mm 70 $\times$ 10 mm
a = b	106.057 106.060 107.270 106.061	Wide slot nozzle, push-fit (a $\times$ b) 100 $\times$ 4 mm 150 $\times$ 6 mm 150 $\times$ 12 mm 300 $\times$ 6 mm
<u>b</u> d	107.331	Hinged reflector, push-fit (d $\times$ b) 70 $\times$ 70 mm
a b	107.340	Shell reflector, push-fit (a $\times$ b) 45 $\times$ 250 mm
b	107.327 107.333	Sieve reflector, push-fit (a $\times$ b) 70 $\times$ 75 mm 130 $\times$ 150 mm
b d	107.330	Hinged reflector, push-fit (d $\times$ b) 125 $\times$ 22 mm
	106.127	Sieve reflector "Douche", push-fit ⊠ 65 mm

133.516	Thermocouple holder
144.038	Compressed air connection
142.232	Adapter plate LHS 41 instead LHS 40
143.436	Adapter plate LHS 41 instead LE 3300
149.943	Round nozzle (Ø 50) for LHS 41
150.096	Air inlet reduction valve for LHS 41
150.195	Heater tube ( $\varnothing$ 50) with protection tube for LHS 41S
150.196	Heater tube ( $\!\varnothing$ 50) with protection tube for LHS 41L

## Accessories LHS 61S (⊠ 62 mm)

a	125.317	Flange connector, push-fit a = 90 mm
b_()	113.351	Extension tube, push-fit 275 × ⊠ 62 mm
b	107.247	Extension nozzle, push-fit (a $\times$ b) 200 $\times$ 45 mm
$c = \underbrace{\begin{vmatrix} a &   \\ & - \\   & b &   \end{vmatrix}}$	105.907 105.919 107.253 114.136 105.906	Tubular nozzle, push-fit (a $\times$ b $\times$ c) 354 $\times$ 204 $\times$ 4.5 mm 456 $\times$ 306 $\times$ 3 mm 700 $\times$ 550 $\times$ 1.7 mm 795 $\times$ 655 $\times$ 1.5 mm 1100 $\times$ 1000 $\times$ 4 mm
	127.062	Nozzle adapter $\boxtimes$ 62 mm, $\boxtimes$ 60 mm, length 110 mm, to connect with blow-off nozzle
d b a	107.265	Angled nozzle, push-fit (a × b) shank length 120 x 115, ⊠ 62 mm
	107.245	Round nozzle, push-fit d = 40 mm
a b	107.342 106.174 106.175	Shell reflector, push-fit (a $\times$ b) 50 $\times$ 400 mm 65 $\times$ 400 mm 80 $\times$ 400 mm
a = b	107.260 107.259 105.977 107.263 107.262 105.992 105.991	Wide slot nozzle, push-fit (a $\times$ b) $85 \times 15$ mm $150 \times 12$ mm $200 \times 9$ mm $250 \times 12$ mm, with sieve insert $300 \times 4$ mm $400 \times 4$ mm $500 \times 4$ mm
b	106.143 107.329 107.336	Sieve reflector, push-fit (a $\times$ b) 45 $\times$ 75 mm 70 $\times$ 75 mm 110 $\times$ 152 mm
	149.624	Protection tube adapter for LHS 61S

## Accessories LHS 61S (\overline{M}\) 62 mm)

107.335	Sieve reflector "Douche", push-fit ⊠ 150 mm
133.517 *	Thermocouple holder
144.039 *	Compressed air connection
143.575 *	Adapter plate LHS 61S instead LE 5000

 $^{\star} =$  Only for LHS 61S





Utilizing precisely controlled hot-air to shrink PE sleeves on cans.

## Accessories LHS 61L (⊠ 92 mm)

7.0000001100 E11	00.2	(A 32 11111)
a	125.318	Flange connector, push-fit a = 120 mm
	107.244	Round nozzle, push-fit d = 50 mm
b_ a	107.273	Extension nozzle, push-fit (a $\times$ b) 500 $\times$ 60 mm
a b	107.269	Angled nozzle, push-fit (a $\times$ b) shank length 175 $\times$ 175 mm
$\mathbf{c} = \underbrace{\begin{vmatrix} \mathbf{a} & \mathbf{b} \\ \mathbf{b} & \mathbf{b} \end{vmatrix}}^{\mathbf{a}}$	106.031 106.035 107.268 106.036 106.033 106.038	Tubular nozzle, push-fit (a $\times$ b $\times$ c) $1000 \times 800 \times 2$ mm $1185 \times 900 \times 1.6$ mm $1288 \times 1000 \times 1.5$ mm $1535 \times 1250 \times 1.2$ mm $1550 \times 1350 \times 1.1$ mm $2225 \times 2000 \times 0.8$ mm
a = b	107.274 106.028 107.272 106.018 106.024 107.267 106.023 106.026	Wide slot nozzle, push-fit (a $\times$ b) 130 $\times$ 17 mm 220 $\times$ 12 mm 300 $\times$ 12 mm 400 $\times$ 10 mm 500 $\times$ 7 mm 500 $\times$ 15 mm 600 $\times$ 4 mm 600 $\times$ 9 mm
a b	107.341	Shell reflector, push-fit (a $\times$ b) 160 $\times$ 370 mm
	107.276	Sieve reflector "Douche", push-fit ⊠ 260 mm
	133.517 *	Thermocouple holder
	144.039 *	Compressed air connection
	149.629	Protection tube adapter for LHS 61L

\* = Only for LHS 61L

## Accessories LHS 91 (\( \text{161 mm} \)

a	125.319	Flange connector, push-fit a = 192 mm
d D	107.230	Round nozzle, push-fit d = 100 mm
b_()	107.233	Extension nozzle, push-fit (a $\times$ b) $400 \times 100$ mm
$c = 0  \begin{array}{c c} & a & \\ \hline & \\ \hline & b & \end{array}$	107.243 105.869	Tubular nozzle, push-fit (a $\times$ b $\times$ c) 1500 $\times$ 1350 $\times$ 4 mm 2000 $\times$ 1340 $\times$ 4 mm
a = b	107.235 107.234 105.856 105.859	Wide slot nozzle, push-fit (a $\times$ b) 500 $\times$ 15 mm 1200 $\times$ 10 mm 1600 $\times$ 8 mm 2000 $\times$ 10 mm

## Double-flange air heaters: The recycling specialists.

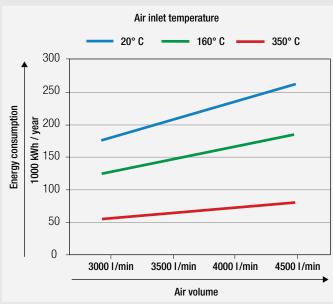
The latest generation of double-flange air heaters is specially designed to be used in hot-air recirculation mode. Depending on the air inlet and air outlet temperature, a massive amount of energy can be saved by "recycling" hot air. On the inlet side, the device can easily tolerate temperatures up to 350°C.

### Energy savings due to hot-air recirculation

In order to heat a given volume of air (flow rate) to the predetermined temperature, a certain amount of energy is needed. The greater the temperature difference  $\Delta T$  between air inlet and air outlet temperature, the greater the amount of energy. This  $\Delta T$  is reduced by using hot-air recirculation.

### Sample calculation:

To heat 4000 l/min of air flow to a desired temperature of  $T_2 = 500$ °C, different outputs are required, depending on the air inlet temperature  $T_1$ .



Power consumption for a 24-hour operation at 250 days / year. It's easy to see: The higher the air inlet temperature, the lower the energy consumption.

These differences also match the potential savings in energy. The energy savings are 159,600 kWh per year when the recirculation mode is used and the inlet temperature is 350°C, instead of working with ambient air at 20°C (in 24-hour operation, for 250 working days).

Annual energy consumption at  $T_{_1}=20^\circ$  C  $>232\,200$  kWh. Annual energy consumption at  $T_{_1}=350^\circ$  C  $>72\,600$  kWh, Savings = 159 600 kWh

If the price of electricity (commercial, large consumers) is €0.12 / kWh, the potential savings per year is €19,152 just from using DF-R type double-flange air heaters!\*

\* Based on a 24-hour operation, 250 days per year, T<sub>1</sub> = 350° C instead of 20° C and T<sub>2</sub> = 500°C and 4000 I / min air flow (see above).

The inlet sides special design and materials allow for high air inlet temperatures.

The electrical supply's functioning and safety are guaranteed even under extreme conditions.

The new double-flange air heaters are manufactured using Leister's well-known high quality standards.

### High degree of manufacturing quality



LEISTER

photos: Type LE 5000 DF-R

### High quality temperature resistant cable



### Robust structural design



## LE 10 000 DF-C "Clean Air Heater"

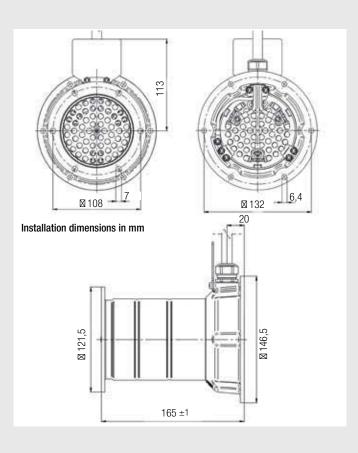
The Clean Air Heater is the next step in completing the double-flange product range. This air heater is suitable for industries with stringent requirements for "clean" environments such as: food and beverage, medical, pharmaceutical, cosmetics and electronics manufacturing. The LE 10 000 DF-C was developed using the newest standards for clean production defined by the European Hygienic Engineering & Design Group (EHEDG). The Clean Air Heater's design minimizes particle emission and is exclusively manufactured using nontoxic materials.

### Air heater

## New

### LE 10 000 DF-C





Easy to integrate into existing air	systems	•
Suitable for recycling air		•
Simple and safe fixture options		•
No integrated power electronics		•
Max. air outlet temperature	°C	650
Min. air flow	NI/min 8.0 kW	550
	5.5 kW	400
	11 kW	810
	17 kW	1300
Max. air inlet temperature	°C	150
Max. ambient temperature	°C	100
Weight including cable	kg	3.9
Conformity mark		C€
Protection class I		<b>(</b>

Minimum quantity of air at air inlet temperature of 20 °C NI = Standard litres according to DIN 1343

Voltage	٧ ~	3 × 400	3 × 400	3 × 400	3 × 230
Power consumption	kW	5.5	11	17	8
LE 10 000 DF-C	Order no.	147.323	147.324	147.325	148.167

Additional versions available on request

### LE 5000 DF / LE 10 000 DF product portfolio

Product	Туре	Power range	Max. inlet temperature	Max. outlet temperature
Standard	LE 5000 DF	4.5 – 7.5 kW	160° C/320° F	700° C / 1292° F
	LE 10 000 DF	5.5 – 17 kW	160° C/320° F	650° C / 1202° F 900° C / 1652° F
Recirculation	LE 5000 DF-R	4.5 – 8 kW	350° C/662° F	700° C / 1292° F
	LE 10 000 DF-R	5.5 – 17 kW	350° C/662° F	650° C / 1202° F 900° C / 1652° F
Clean	LE 10 000 DF-C	5.5 – 17 kW	150°C/302°F	650° C*/1202° F*

\* Max. temperature for applications in food production according to material certification 400°C / 752 °F (ask Leister Customer Support team for details)

### Air heater

## LE 5000 DF-R / LE 5000 DF



Installation dimensions in mm	
№ 102	₩ 80
£66 × 184	20

Technical data LE 5000 double-flange		LE 5000 DF-R	LE 5000 DF
Easy to integrate into existing air systems		•	•
Suitable for recycling air		•	•
Simple and safe fixture options		•	•
No integrated power electronics		•	•
Max. air outlet temperature °C		700	700
Min. air flow NI/r	nin 4.5kW	310	310
	6.5 kW	450	450
	7.5kW	510	510
	8.0 kW	550	550
Max. air inlet temperature °C		350	160
Max. ambient temperature °C		200	100
Weight including cable kg		2.0	2.6
Conformity mark		C€	$\epsilon$
Protection class I		<b>(1)</b>	<b>(1)</b>

Minimum quantity of air at air inlet temperature of 20  $^{\circ}\text{C}$  NI = Standard litres according to DIN 1343

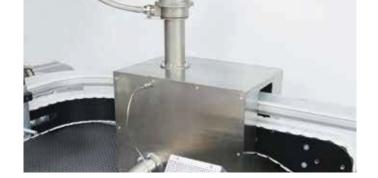
### Optional power controller

DSE three-phase controller (page 49)

### Optional temperature regulation

DSE three-phase controller (page 49) and KSR DIGITAL temperature regulator (page 48)

Voltage	٧ ~	3 × 230	3 × 400	3 × 400	3 × 400	
Power consumtion	kW	8	4.5	6.5	7.5	
LE 5000 DF-R	Order no	146.793	146.480	146.794	146.795	
LE 5000 DF	Order no	116.067	117.551		114.240	
LE 5000 DF*	Order no		128.879	127.872		
*sealed						
Additional versions available on request						



Energy efficient hot-air recycling with LE 5000 DF-R air heater on a shrinking tunnel.

### Air heater

## LE 10 000 DF-R / LE 10 000 DF



Installation dimensions in mm   Installation dimensions in mm  Installation dimensions in mm  Installation dimensions in mm		
8 121.5 8 8 121.5 8 8 121.5 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9	Installation dimensions in mm	
	Ø 121.5	20

Technical data LE 10 000 double-flange				LE 10 000 DF-R HT	LE 10 000 DF	LE 10 000 DF HT
Easy to integrate into existing air	•	•	•	•		
Suitable for recycling air			•	•	•	•
Simple and safe fixture options			•	•	•	•
No integrated power electronics			•	•	•	•
Max. air outlet temperature	°C		650	900	650	900
Min. air flow	NI/min	5.5kW	400		400	
		11kW	810		810	
		17kW	1300		1300	
		15kW HT		800		800
Max. air inlet temperature	°C		350	350	160	160
Max. ambient temperature	°C		200	200	100	100
Weight including cable	kg		2.7	3.3	3.4	4.0
Conformity mark			CE	$\epsilon$	$\epsilon$	$\epsilon$
Protection class I			<b>(1)</b>	<b>(1)</b>	<b>(1)</b>	<b>(1)</b>

Minimum quantity of air at air inlet temperature of 20  $^{\circ}\text{C}$  NI = Standard litres according to DIN 1343

### Optional power controller

DSE three-phase controller (page 49)

### Optional temperature regulation

DSE three-phase controller (page 49) and KSR DIGITAL temperature regulator (page 48)

Voltage	V ~	$3 \times 400$	$3 \times 400$	$3 \times 400$	$3 \times 400$	$3 \times 480$
Power consumption	kW	5.5	11	17	15	15
LE 10 000 DF-R	Order no.	146.796	146.479	146.797		
LE 10 000 DF-R HT	Order no.				146.850	
LE 10 000 DF	Order no.	115.571	114.555	116.135		
LE 10 000 DF HT	Order no.				116.056	117.313
LE 10 000 DF*	Order no.			130.865		
*sealed						
Additional versions available on request						

## Temperature regulators: The masters of precision.

Leister temperature regulators allow the air temperature of air heaters and hot-air blowers to be precisely regulated. These regulators are perfectly matched to our Leister devices and facilitate easy and fast installation. They include a digital display for target/actual temperature and two freely programmable alarm outputs.

Temperature regulator

### **CSS EASY**



Temperature regulator

### CSS



Temperature regulator

## KSR digital



Technical Data	CSS EASY	CSS	KSR DIGITAL
Suitable for Leister air heaters	LHS SYSTEM	LHS SYSTEM, LE MINI SENSOR, Universally deployable temperature regulator	LE 5000/10000 HT, LE 5000/10000 DF, LE 5000/10000 DF-R, 10 000 DF-C*
Regulation type	PID	PID	PID
Ready to use with preconfigured parameter set	•	• (for LHS SYSTEM, MISTRAL SYSTEM, HOTWIND SYSTEM, VULCAN SYSTEM)	•
Configuration with PC and programming cable (see Accessories p. 49)	•	•	
Accuracy	> 0.2 % of scale value at 25 °C	> 0.2 % of scale value at 25 °C	> 0.2 % of scale value at 25 °C
Switchover C° / F°	Configurable via keypad	Configurable via keypad	Configurable via keypad
Temperature sensor / input	Type K / socket	Type K, PT100, screw connectors	Type K / socket
Alarm output	2 independently configurable alarms Output at 2 floating relay contacts 4-fold connector block	2 independently configurable alarms Output at 2 floating relay contacts Screw connector	2 independently configurable alarms Output at 2 floating relay contacts 2 mm receptacle
Connection to air heater	RJ-45 socket for Leister Control Cable (see accessories)	Screw connectors	Via DSE
Voltage	100 – 240 VAC, max. 8 VA	100 – 240 VAC, max. 8 VA	100 - 240 VAC, max. 8 VA
Mains connection lead	3 m, with Euro plug	Without lead, screw connectors	3 m, with Euro plug
Mechanics	Regulator built into housing, ready to operate, can also be integrated into the front panel, with cut-out $67 \times 67$ mm	Regulator for front panel integration, with cut-out $45 \times 45 \text{ mm}$	Regulator built into housing, ready to operate, can also be integrated into the front panel, with cut-out $67 \times 67$ mm
Dimensions (L $\times$ W $\times$ H)	$175 \times 72 \times 72 \text{ mm}$	109 × 48 × 48 mm	$175 \times 72 \times 72 \text{ mm}$
Weight kg	0.45	0.20	0.50
Conformity mark	CE	CE	CE
Protection class II			
Order no.	125.944	123.039	111.164

<sup>\*</sup> only with DSE



### Controllers and interfaces: The clever combination.

Our non-electronic air heaters can be steplessly controlled externally using the DSE three-phase controller. The air temperature can also be precisely controlled using the KSR DIGITAL temperature controller.

### Controller

## Three-phase adjustment unit DSE



### Technical data Three-phase adjustment unit DSE

External power electronics module for non-electronic air heaters of series LE 5000 HT and LE 10 000 HT, LE 5000 DF and LE 10 000 DF

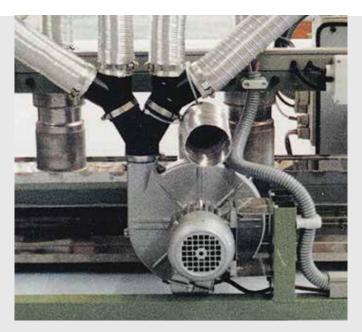
	Potentiometer- operation	for KSR DIGITAL
Heating power steplessly adjustable with potentiometer	•	
Remote control interface for KSR DIGITAL temperature		
regulator or external PLC control 0 – 12 V		_
Dimensions (L×W ×H) mm	230 × 165	× 86
Fixture hole pitch mm	150 x 15	50
Conformity mark	C€	
Protection class I	<b>=</b>	

DSE for		KSR	Potentiometer	KSR	KSR
Voltage	٧ ~	3 x 230	3 x 400	3 x 400	3 x 480
Max. current	Α	3 x 20	3 x 20	3 x 20	3 x 20
Order no.		110.574	110.571	110.572	114.024

# Accessories CSS EASY / CSS / KSR DIGITAL / DSE

144.030 144.028 144.026	~
126.596	Programming cable with connection with DSUB9 / V.24 connector for configuration with PC > CSS > CSS EASY
111.331	Controller / Extension cable 5 m > KSR DIGITAL > DSE
106.956	Thermocouple with plug, 1 m cable
106.958 106.960 106.962	Thermocouple extension cable with plug and connection 2 m 4 m 10 m
133.939	Multi patch module MPM 01





### **Blowers / Frequency Converters**

SILENCE	52
ASO	53
ROBUST	54
AIRPACK	55
MONO	56
Frequency Converters	57
Accessories	58 / 59







## SILENCE: The quieter option.

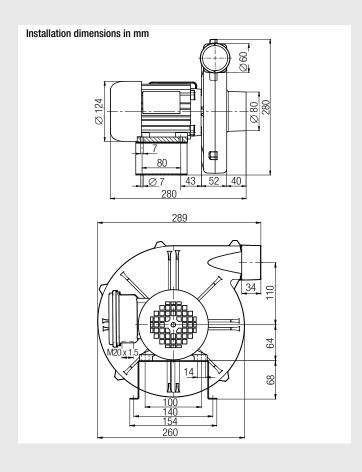
No blower no air! In industrial processes one blower can often supply several air heaters in parallel. Our durable and maintenance-free blowers are a result of uncompromising quality standards and decades of experience. SILENCE, Leister's mid-range blower, is very quiet during operation at 61 dB(A). Developed to withstand operating conditions with air intake temperatures of 100° C to 200° C. Delivers optimum & effortless performance in ambient temperatures up to 75° C.

### Medium pressure blower

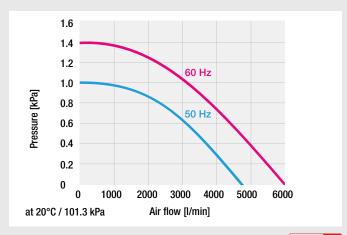
### SILENCE



<b>Technical data SILENCE</b> Design: radial blower			
Frequency	Hz	50	60
Air flow (20 °C)	I/min	4700	6000
Static pressure	kPa	1.0	1.4
Max. ambient temperature	°C	75	75
Max. air inlet temperature	°C	200	200
Noise emission level	dB(A)	61	61
Environmental protection (IEC 6	0529)	IP 54	IP 54
Outside diameter air inlet	mm	Ø 80	Ø 80
Outside diameter air outlet	mm	Ø 60	Ø 60
Weight	kg	9.0	9.0
Conformity mark		<b>C €</b> (ErP n/a)	<b>C €</b> (ErP n/a)
Protection class I		( <u></u>	<b>(</b>
Can be controlled with FC (page	57), 20 – 80 Hz		



Voltage	V ~ 50 Hz	1 x 230	3 x 230 / 400	
	V ~ 60 Hz		3 x 440 - 480	
Power consumption	W	250	250	
Without cable	Order no.		103.507	
3 m cable / Euro plug	Order no.	103.510		
Additional versions available on request				



## ASO: The air flow giant.

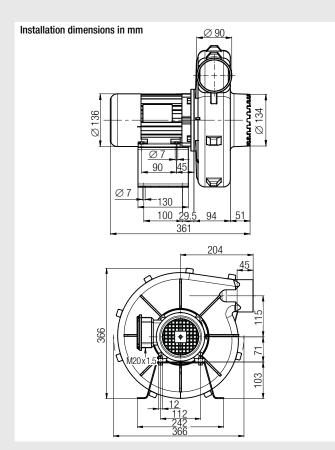
At 60 Hz, the ASO delivers 15 900 I/min. When used with the appropriate accessories it can supply several Leister air heaters in parallel.

### Medium pressure blower

### **ASO**

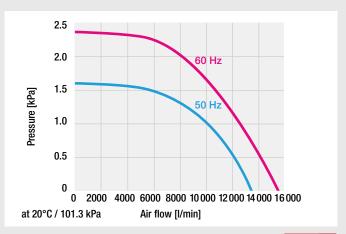


<b>Technical data ASO</b> Design: radial blower			
Frequency	Hz	50	60
Air flow (20 °C)	I/min	13500	15900
Static pressure	kPa	1.6	2.4
Max. ambient temperature	°C	60	60
Max. air inlet temperature	°C	200	200
Noise emission level	dB(A)	70	70
Environmental protection (IEC 6	60529)	IP 54	IP 54
Outside diameter air inlet	mm	Ø 134	Ø 134
Outside diameter air outlet	mm	Ø 90	Ø 90
Weight	kg	15.0	15.0
Conformity mark		(€	CE
Protection class I		€	<b></b>
Can be controlled with FC (page	57), 20 – 60	Hz	



Voltage	V ~ 50 Hz V ~ 60 Hz	1 x 230	3 x 230 / 400 3 x 440 – 480
Power consumption	W	550	550
Without cable	Order no.		103.527
3 m cable / Euro plug	Order no.	103.530	

Additional versions available on request



Accessories ≥ 58





## ROBUST: The name speaks for itself.

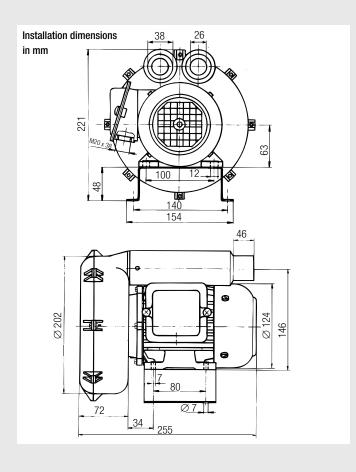
Very compact design with enormous power. Thanks to efficient sound insulation the ROBUST high pressure blower is very quiet. It can be installed in all orientations and is virtually indestructible even under extreme conditions and continuous operation.

### High pressure blower

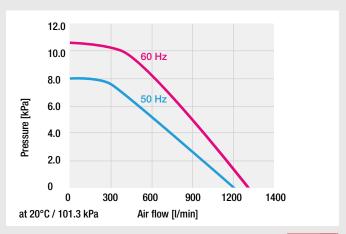
### **ROBUST**



<b>Technical data ROBUS</b> Design: Side Channal Blower	Г		
Frequency	Hz	50	60
Air flow (20 °C)	I/min	1200	1300
Static pressure	kPa	8.0	10.5
Max. ambient temperature	°C	60	60
Max. air inlet temperature	°C	60	60
Noise emission level	dB(A)	62	62
Environmental protection (IEC	60529)	IP 54	IP 54
Outside diameter air inlet	mm	Ø 38	Ø 38
Outside diameter air outlet	mm	Ø 38	Ø 38
Weight	kg	8.0	8.0
Conformity mark		(€	(€
Protection class I		<b>(1)</b>	<b></b>
Can be controlled with FC (page	e 57), 20 – 60	Hz	



Voltage	V ~ 50 Hz V ~ 60 Hz	1 x 120	1 x 230	3 x 230 / 400 3 x 440 – 480	
Power consumption	W	250	250	250	
Without cable	Order no.	103.434		103.429	
3 m cable / Euro plug	Order no.		103.432		
Additional versions available on request					



Accessories



## AIRPACK: The full pressure provider.

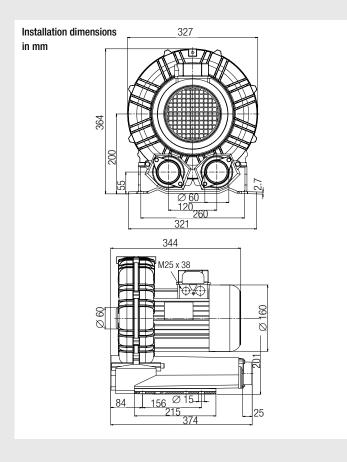
If high air pressure is required, the AIRPACK is the answer! It is used wherever large air volumes at high pressure are required. Its impressive power means it can supply several Leister air heaters in parallel. The AIRPACK delivers sufficient pressure to efficiently supply Leister blow-off nozzles.

### High pressure blower

### **AIRPACK**

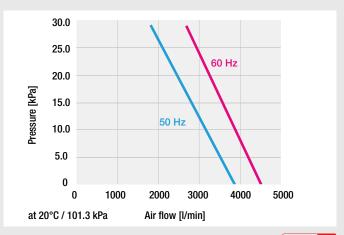


<b>Technical data AIRPAC</b> Design: Side Channal Blower	K		
Frequency	Hz	50	60
Air flow (20 °C)	I/min	3900	4500
Static pressure	kPa	30.0	30.0
Max. ambient temperature	°C	40	40
Max. air inlet temperature	°C	40	40
Noise emission level	dB(A)	73	73
Environmental protection (IEC	60529)	IP 54	IP 54
Outside diameter air inlet	mm	Ø 60	Ø 60
Outside diameter air outlet	mm	Ø 60	Ø 60
Weight	kg	26.0	26.0
Conformity mark		(€	C€
Protection class I		<b></b>	<b>(1)</b>
Can be controlled with EC (page	e 57), 20 – 60	) Hz	



Voltage	V ~ 50 Hz	3 x 230 / 400
	V ~ 60 Hz	3 x 440 – 480
Power consumption	W	2200
Without cable	Order no.	119.358

Additional versions available on request





## MONO: Compact with high performance.

In spite of its compact dimensions, the newly-developed, MONO 6 SYSTEM blower continues to impress due to its high air volume of up to 600 l/min. One of its new features is the ability to adjust the air volume, either on the device itself, via the "e-drive" operating unit, or through the external interface. As a result, the blower can be adapted perfectly to suit every application. With its maintenance-free, brushless motor, the blower is ideal for continuous operation.

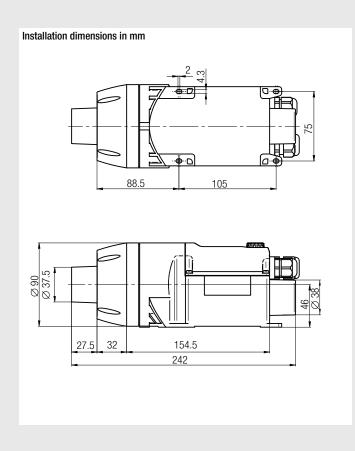
### High pressure blower

## New

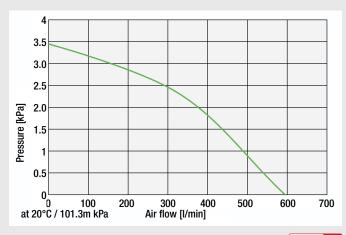
## MONO 6 SYSTEM



Technical data			
Frequency		Hz	50 / 60
Air flow (20°C)		l/min	250 - 600
Static pressure		kPa	3.6
Max. ambient temperature		°C	60
Outside diameter air outlet		mm	Ø 38
Weight with 3 m cable		kg	1.0
Conformity mark			<b>C</b> € (ErP n/a)
Protection class II			
Voltage	V ~	230	120
Power consumption	W	120	120
Order no.		146.702	149.638



- Adjustable air volume
- Compact and efficient
- "e-drive" operating unit
- Brushless motor
- Tool protection
- System interface
- · Mounting tabs



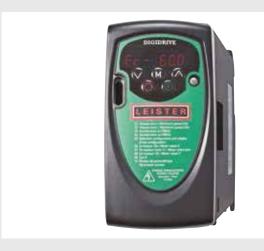
Accessories

## Frequency converters: More power for your blower.

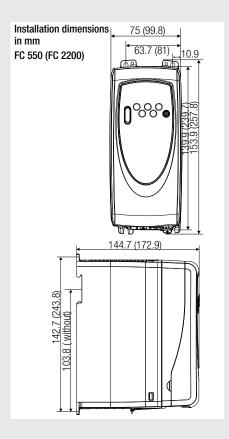
Because air volume and heating performance can be set independently, precisely and reproducibly from each other, the FC 550 and 2200 frequency converters improve your hot-air processes. The FC 550 and FC 2200 give the blowers the flexibility to adjust the air volume up or down.

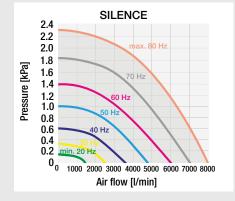
### Frequency converters

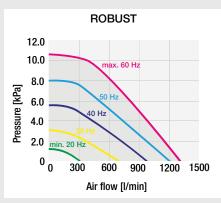
### FC 550 / FC 2200

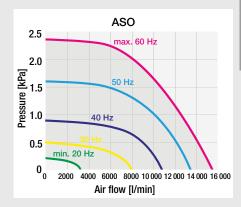


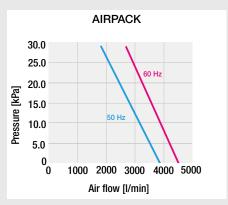
Technical data			
		FC 550	FC 2200
Input voltage	V~	1 x 200 – 240	
Max. blower rated power	W	550	2200
Frequency	Hz	50 / 60	50 / 60
Typical input current at full load	Α	8.1	7.3
Output rated power (100%)	Α	3.0	5.1
Weight	kg	1	2.1
Conformity mark	_	(€	C€
Approval mark		(h)	(JL)
Protection class I		<b>(1)</b>	<b>(</b>
Order no.		117.359	118.242











## Accessories SILENCE (Ø 60 mm)

		<b>,</b>
	107.288	PVC air hose $\varnothing$ 60 mm
	107.287	Hose clip for $\varnothing$ 60 mm air hose
	107.240	Closing cap $\varnothing$ 60 mm attachable to hose connection adaptor 107.238 and 107.278
	107.294	Stainless steel filter, push-fit on air intake
The Co.	110.887	Motor capacitor 230 V
60	107.291	Hose connection adaptor with 1 air outlet for Ø 38 mm hose, push-fit on air outlet
60 60	107.278	Hose connection adaptor, push-fit on air outlet
38 60	107.292	Hose connection adaptor with 2 air outlets for Ø 38 mm hose, push-fit on air outlet
38 38	107.293	Hose connection adaptor, push-fit on adaptor 107.292
60 62	107.295	Manually-operated air flow adjuster Size 214 x 88 x 133 mm
62	107.296	Air flow off/on switch The air flow is interrupted on command (pneumatic 500 kPa) to the heaters. Size 214 x 88 x 133 mm

## Accessories ASO (Ø 90 mm)

	107.237	PVC air hose $\varnothing$ 90 mm
	107.236	Hose clip for $\varnothing$ 90 mm air hose
	107.239	Stainless steel filter, push-fit on air intake
TR.	111.771	Motor capacitor 230 V
60 90	107.238	Hose connection adaptor, push-fit

## Accessories MONO (Ø 38 mm)

153.245	Stainless steel filter kit (ø 38 mm), push-fit on air intake
107.286	PVC air hose Ø 38 mm
107.287	Hose clip

Special nozzles available on request Leister does not provide any warranty for its products if using non-Leister blowers or accessories,.





The combination of blow-off nozzles and blowers allows fast and efficient drying of beverage bottles.

## Accessories ROBUST (Ø 38 mm)

		(
	113.859 107.350 107.286	PVC air hose Ø 14mm PVC air hose Ø 19 mm PVC air hose Ø 38 mm
	107.290	Hose clip for $\varnothing$ 19 mm air hose
	107.242	Closing cap Ø 19 mm, attachable to hose connection adaptor 107.298
	107.354	Stainless steel filter, push-fit on air intake
Va e	108.623 104.017	Motor capacitor 230 V~ Motor capacitor 120 V~
20 0 38	107.298	Hose connection adaptor, push-fit on ROBUST blower and adapter 107.293 for hose connection
38	107.281	Hose connection adaptor (∅ 38 mm), 3 outputs, each 14 mm
	107.287	Hose clip for air hose $\varnothing$ 38 mm and $\varnothing$ 60 mm
	107.241	Closing cap $\varnothing$ 38 mm, attachable to hose connection adaptor 107.292 and 107.293
38 38 38	107.293	Hose connection adaptor, push-fit
38 40	108.755	Hand operated air flow adjuster and on/off switch. Size 214 x 88 x 133 mm
40	107.299	Air flow off/on switch The air flow is interrupted on command (pneumatic 500 kPa) to the heaters. Size 214 x 88 x 133 mm

## Accessories AIRPACK (Ø 60 mm)

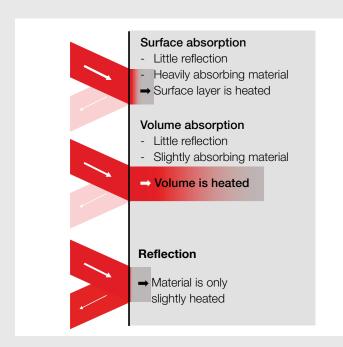
	107.287	Hose clip for air hose $\varnothing$ 38 mm and $\varnothing$ 60 mm
	107.241	Closing cap Ø 38 mm push-fit on hose connection adaptors 107.292 and 107.293
	107.288	PVC air hose Ø 60 mm
	107.240	Closing cap Ø 60 mm, push-fit on hose connection adaptors 107.278
60 38	107.291	Hose connection adaptor with 1 air outlet for Ø 60 mm hose. Push-fit on air outlet
38 60	107.292	Hose connection adaptor with 2 air outlets for Ø 38 mm hose. Push-fit on air outlet
60	107.278	Hose connection adaptor, Push-fit on air outlet
	110.895	Stainless steel filter, push-fit on air intake
a	125.907 125.908	Blow-off nozzle, push-fit Outlet opening adjustable 1 – 5.5 mm a = 300 mm a = 482.6 mm Connector Ø 60 mm

Special nozzles available on request Leister does not provide any warranty for its products if using non-Leister blowers or accessories.



## Laser for Process Heat: High power density applied with high precision.

Hot air and infrared radiation are frequently used for industrial process heat. If high power density or fine patterns are required, these techniques are reaching their limits. It is for these applications that laser may be an option.



Whereas hot air blowers and middle wave infrared systems achieve a power density of 10-20 W/cm², short wave IR or halogen systems achieve a power density of 100-300 W/cm². If the application requires a higher power density, a laser is used. A laser system, however, achieves a power density of 100'000 W/cm², thanks to its high focusability. With laser, process heat is applied at high precision and can be applied locally.

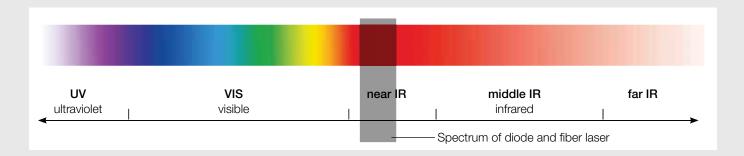
The techniques also differ with regards to heat input. With hot air, the process heat is applied on the surface. A laser applies the heat on one specific layer of the surface or within the material, depending on the wave length and absorption properties. In this case it is important that the radiation is not heavily reflected by the material.

Compared to infrared radiators, laser provides more power per area. Furthermore, laser can be used for delicate patterns. This solution is especially interesting where process heat is used on limited areas of the surface layer. The fine patterning of the laser radiation can be realized by shading the beam with a mask.

### Infrared radiation (IR): Invisible but helpful.

Infrared (IR) light is electromagnetic radiation with a wavelength between 0.7 and 300 micrometers. IR wavelengths are longer than that of visible light, but shorter than radiation of microwaves. Bright sunlight at zenith provides an irradiance of just over 1 Kilowatt per square meter at sea level. Of this energy, 527 Watt

is infrared radiation, 445 Watt is visible light, and 32 Watt is ultraviolet radiation. Infrared radiation can be used to heat up material.







Welding of CFRP-Strips. (Image: MF-Tech, France, www.mftech.fr)

### Typical applications

- Plastic welding
- Remelting
- Coating
- Activation of surfaces
- Hardening

- Joining
- Softening
- Triggering chemical reactions
- Selective desiccation
- Soldering

### **Products**

The laser systems of the NOVOLAS product line gives rise to a multitude of options, ready to take on every challenge. The product line includes laser systems for integration into production lines and cells as well as turnkey systems. Its modular design yields optimal combination for customer specific configuration. Comprehensive accessories have been developed for varied applications, allowing you to assemble or retrofit a laser welding system specifically geared to your needs, applications and processes.

### **Systems**

### **NOVOLAS Basic AT and Basic AT Compact**

- For integration
- Flexible and cost-effective
- Multiple laser module capability
- High throughput
- Upgradable

### **NOVOLAS WS-AT**

- Turnkey system
- Intuitive user interface with programming tools
- Customization possible

#### Laser modules

Line laser module
 Line length:
 Laser power:
 18 – 95 mm
 150 – 600 W

• Fibre coupled spot laser Laser power: 40 – 300 W

### **Optics**

- Spot optic
- Ring optic
- Radial optic
- Scanner optic



NOVOLAS BASIC AT Compact: Compact and inexpensive laser system with air-cooled diode or fiber laser.



Line Laser LineBeam AT.

## Useful formulas: Help yourself.

Most industrial processes require energy. Bringing energy into processes requires power and time. The following there are some simple, basic calculations that can give first estimations on required heating power. Additional application tests are always recommended and supported by Leister.

The following formulas are meant as rules-of-thumb. They can be employed as first estimations to plan equipment. The calculated values serve as approximate values. Losses are not considered.

## Electric power, current and voltage

$$V = R * I$$
  $V = Voltage [V]$   $R = Resistance [Ohm]$   $I = Current [A]$   $P = V * I$   $P = Power [W]$ 

$$I = \frac{P}{V}$$
  $\Rightarrow$  single-phase

$$I = \frac{P}{V * \sqrt{3}}$$
  $\rightarrow$  three-phase

### Example single-phase:

V = 230 V P = 1 kW (e.g. LHS 21S CLASSIC, 139.869)  $I = \frac{1000}{230} = 4.35 [A] \Rightarrow \text{single-phase}$ 

### Example three-phase:

V = 3 \* 400 V P = 6 kW (e.g. LHS 61S SYSTEM, 3 x 400 V / 6 kW, 142.496)

$$I = \frac{6000}{400 * \sqrt{3}} = 8.66 [A]$$
 \$\imp \text{three-phase}\$

## Electrical output with voltage differences

$$P_{\text{act}} = \frac{V_{\text{act}}^2}{V_{\text{nom}}^2} * P_{\text{nom}}$$

$$\begin{array}{ll} P_{act} & = \text{effective Power [W]} \\ P_{nom} & = \text{nominal Power [W]} \\ V_{act} & = \text{effective Voltage [V]} \\ V_{nom} & = \text{nominal Voltage [V]} \end{array}$$

 $V_{act} = 200 V$   $V_{nom} = 230 V$  $P_{nom} = 1 kW (e.g. LHS 21S CLASSIC, 139.869)$ 

$$P_{200V} = \frac{200^2}{230^2} * 1000 = 756 [W]$$

Do not reduce voltage to control power with air heaters from the LHS PREMIUM or the LHS SYSTEM line!

## Heating power calculated from air flow and temperature difference

$$P = C_{air} \quad * \quad \frac{1}{60\,000} * \quad V \quad * \quad \rho_{air} \quad * \quad \Delta T$$

= Power [kW]

 $C_{air}$ = Heat capacity of air [kJ/kgK]

= Air flow [I/min]

= Density of air [kg/m<sup>3</sup>]  $\rho_{air}$ 

= Temperature difference [°C]

1 = Conversion factors due to chosen units 60000

Specific heat capacity of air  $C_{air}$ : 1.005 kJ/kgK  $\rho_{air}$ : 1.204 kg/m<sup>3</sup> Density of air

(at 20°C and 101.3 kPa)

 $\dot{V}$  = 1200 L  $T_{start}$  = 25 °C  $T_{end}$  = 500 °C Target temperature = 500 °C

= 1200 l/min

 $P = 1.005 * \frac{1}{60000} * 1200 * 1.204 * (500-25) = 11.5 [kW]$ 

11.5 kW is the power required to heat the air to the target temperature.

For estimating the needed heating power, please consider: Your process may also need energy for other wanted or unwanted effects (losses etc.).

### Heat loss via Isolation

$$\frac{Q}{t} = \lambda * \frac{A}{d} * \Delta T = P$$

Р = Power [W]

= Heat energy [J]

= Time [s]

= Heat transfer coefficient [W/m\*K]

= Surface [m<sup>2</sup>]

= Thickness of wall [m]

= Temperature difference [°C]

Example:

Example:

Temp. of environment

Air flow

Box made from Styrofoam

Dimensions ( $H^*W^*T$ ) = 0.5 m x 1 m x 1 m

Wall thickness of box = 5 cm= 80 °C T inside box T outside box = - 20 °C

Heat conductivity

for Styrofoam = 0.05 W/mK

The surface of the box is

A = 2\*(1\*1)+4\*(0.5\*1) = 4 m<sup>2</sup>

 $P = 0.05 * \frac{4}{0.05} * 100 = 400 [W]$ 

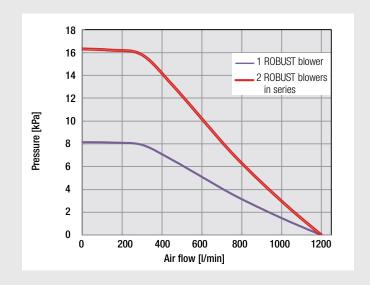
400 W are required to hold the temperature inside the box on 80°C with an environment temperature of -20°C.

## Combination of blowers, parallel and serial.

If more pressure or more air flow is required, two blowers can be combined, in series or parallel. Only two similar blowers should be combined.

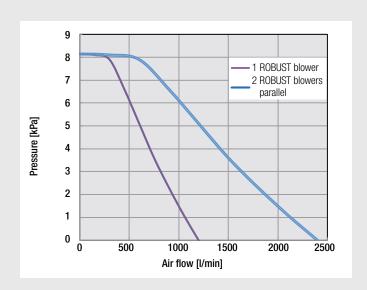
### In series

To increase pressure the blowers must be combined in series. The characteristic curve of the combination is given by addition of the pressure. The example on the right shows the characteristic curves of an in series combination of two ROBUST blowers.



### Parallel

To increase air flow the blowers must be combined in parallel. The characteristic curve of the combination is given by addition of the air flows. To avoid backpressure the cross-sectional area of the outlet must be at least double in size compared to a single blower. The example on the right shows the characteristic curves of a parallel combination of two ROBUST blowers.



## Conversion table

	m	etric	US -	units	Comments
	100	°C	212	°F	°F = °C*1.8+32
Temperature	20	°C	68	°F	
	0	°C	32	°F	
Length	25.4	mm	1	in	
	0.305	m	1	ft	
Woight	1	kg	2.2	lbs	
Weight	0.454	kg	1.0	lbs	
Air flow	28.3	I/min	1	cfm	
	100	I/min	3.53	cfm	
Static proceura	6.89	kPa	1	psi	1 kPa = 10 mbar
Static pressure	1	kPa	0.145	psi	
Speed	0.305	m/min	1	ft/min	
	1	m/min	3.28	ft/min	
Output	1	kg/h	2.2	lbs/h	
	0.454	kg/h	1	lbs/h	
Energy	1	kJ	0.948	BTU	(british thermal unit)



### **Legal Information**

### Contents

We take the greatest care in presenting correct, complete and up-to-date information. However, we can assume no responsibility whatsoever for the information offered in this catalog. We reserve the right to modify or update all information at any time without prior notice.

### Copyrights and trademarks

All text, images and graphics (as well as their arrangement) are subject to copyright protection and other laws regarding the protection of intellectual property. Any reproduction, alteration, transmission or publication of this catalog in part, or in its entirety, except for personal, non-commercial use is prohibited.

All the marks featured in this catalog (protected brand names, logos and business names) are the property of Leister Technologies AG or third parties and may not be used, permanently downloaded, copied or distributed without prior written consent.

© Copyright by Leister.



« Leister – the synonym for quality,
innovation and technology. >>

With strong technical and application competence Leister provides standard products and custom engineered solutions to all major industries. >>

« Recognized as the world-wide leader in developing and producing quality products.

« Serving all corners of the globe since 1949,
with representation in over 90 countries, we are
local world wide and close to our customers. »

# We know how.





Yokohama 222-0033 / Japan phone: +81 45 477 36 37 Leister Technologies Benelux BV 3991 CE Houten / Nederland phone: +31 (0)30 2199888

Denmark Finland France Germany Greece Iceland Ireland Italy Luxembourg Malta Monaco Netherlands

Norway Portugal Liechtenstein

Spain

Service Centres in more than 100 countries.						
Europe:	Sweden	Poland	Chile			
Andorra	Switzerland	Romania	Colombia			

Turkey United Kingdom Belgium Serbia Cyprus Vatican Slovakia Albania Slovenia Ukraine Armenia Azerbaijan Belarus Americas: Bosnia-Herzegovina Canada Mexico Bulgaria USA Croatia Belize Czech Republic Estonia Costa Rica El Salvador Georgia Hungary Guatemala Kosovo Honduras Latvia Nicaragua Lithuania Panama Macedonia Argentina San Marino Moldova Bolivia Montenegro

Kyrgyzstan Tajikistan Turkmenistan Uzbekistan Middle East: Bahrain Iran Iraq Israel Jordan Qatar Saudi Arabia Brazil U.A.E

Peru

Venezuela

Central Asia:

Kazsachstan

Africa: Algeria Botswana Egypt Ghana Kenya Lesotho Libya Malawi Morocco

Mozambique Namibia North Sudan South Africa Swaziland Tunisia Zambia Zimbabwe

Asia Pacific: Bangladesh China Hong Kong India Indonesia Japan Korea Macao Malaysia Mongolia Philippines Singapore Taiwan Thailand Vietnam

Oceania: Australia New Zealand

© Copyright by Leister, Switzerland

Your Leister Sales and Service Center:

info@leisterusa.com Leister Technologies Ltd. Shanghai 201 109 / PRC

leister@leister.cn

info@leister.co.jp

info@leister.nl

info@leister.it

info@leister.in

Leister Technologis KK

phone: +86 21 6442 2398

Leister Technologies Italia srl

Leister Technologies India Pvt

phone: +91 44 2454 3436

20090 Segrate / Italia

phone: +39 02 2137647

600 041 Chennai / India